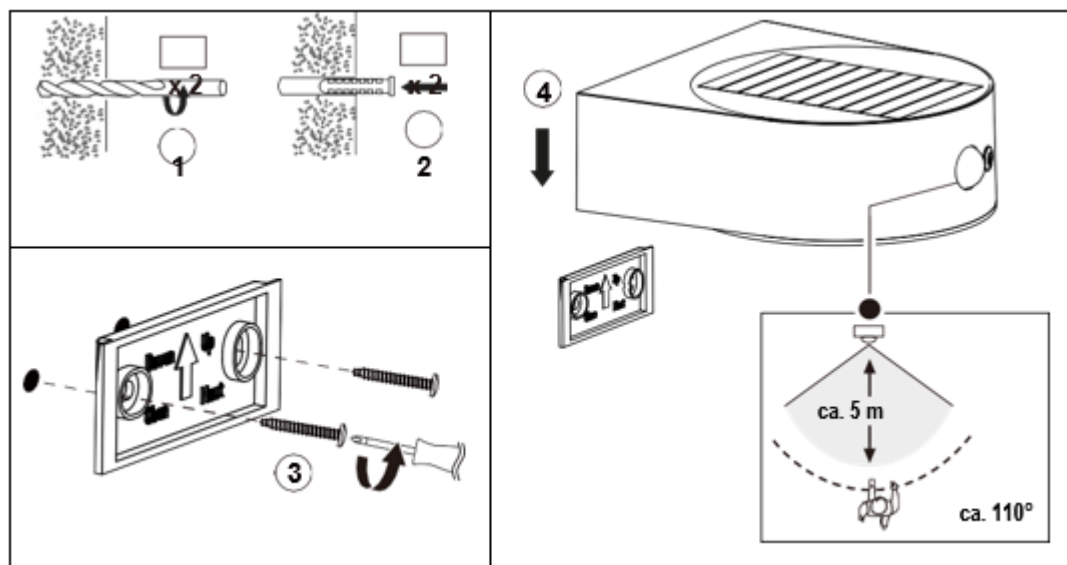


DE: Bedienungsanleitung für Solarleuchte



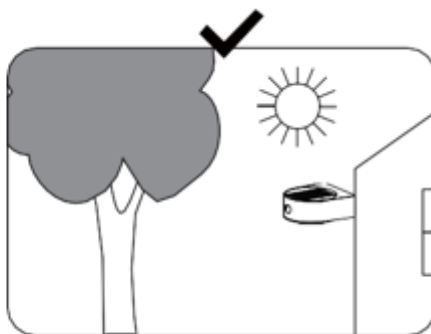
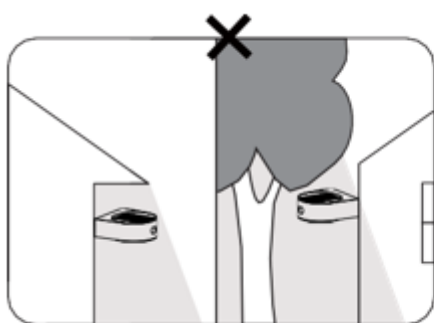
Montage



Ersatzteile:

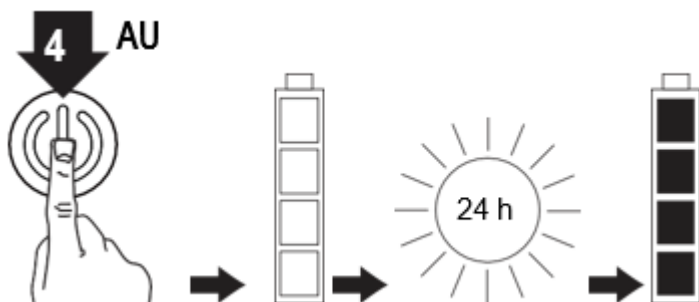
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Standort



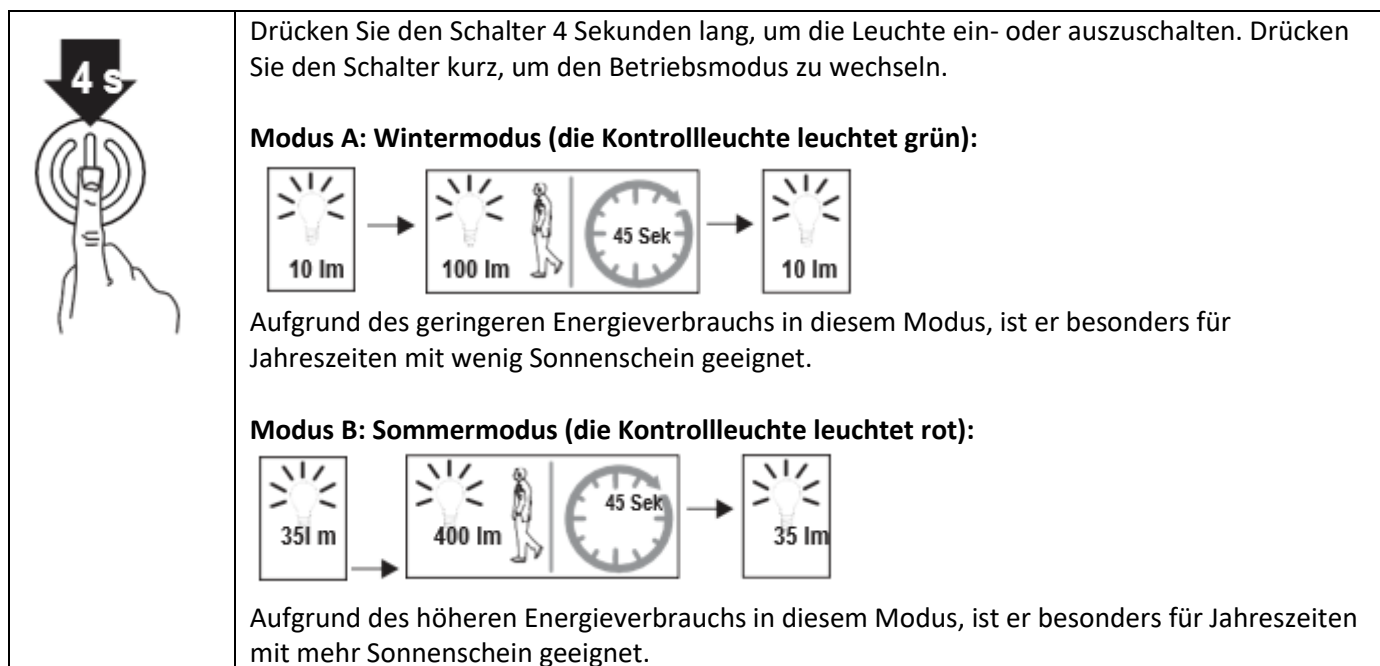
Aufladen

Laden Sie die Solarleuchte vor der ersten Verwendung 24 Stunden lang in direktem Sonnenlicht auf. Schalten Sie das Gerät aus, indem Sie die Taste 4 Sekunden lang drücken.



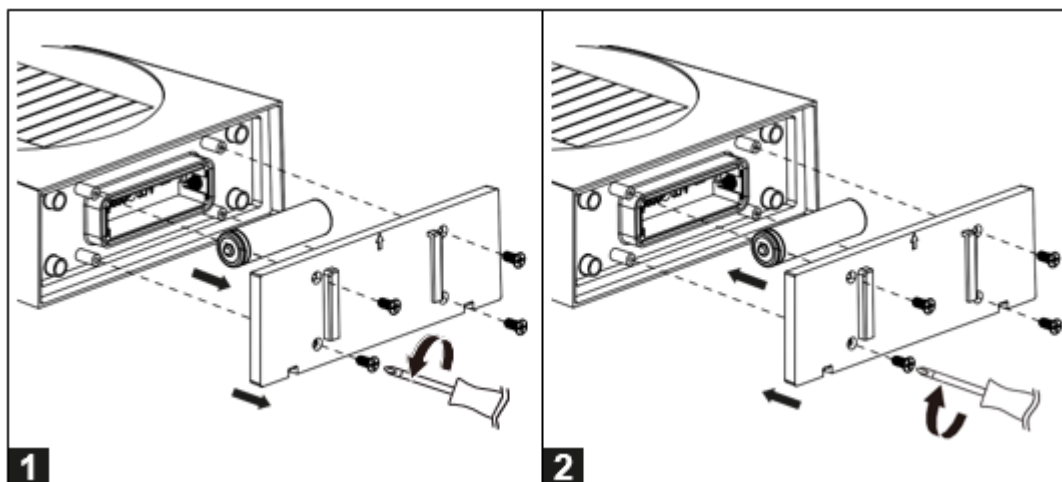
Funktionen:

Die Leuchte ist mit einem Bewegungssensor ausgestattet. Jede erkannte Bewegung löst den Sensor aus und die Helligkeit des Lichts wird erhöht. Wenn der Sensor ca. 45 Sekunden lang keine Bewegungen mehr wahrnimmt, wird die Helligkeit wieder auf die vorherige Stufe reduziert.



Reinigung und Pflege:

Reinigen Sie die Solarleuchte nur mit einem weichen Tuch. Verwenden Sie niemals scheuernde Reinigungs- oder Lösungsmittel! Entfernen Sie die Batterie und bewahren Sie sie an einem kühlen, trockenen Ort auf, wenn die Leuchte nicht in Gebrauch ist.

Batteriewechsel:

Wichtige Sicherheitshinweise:

- Diese Leuchte ist kein Spielzeug. Halten Sie sie von Kindern fern.
- Schließen Sie die Batterieanschlüsse nicht kurz.
- Entfernen Sie die Batterie, bevor sie die Leuchte entsorgen.
- Setzen Sie die Batterie korrekt ein (siehe Markierung im Batteriefach).
- Entfernen Sie ausgelaufene Batterien sofort und seien Sie dabei vorsichtig! Die Batterieflüssigkeit enthält gesundheits- und umweltgefährdende Stoffe und kann außerdem die Leuchte beschädigen.
- Verwenden Sie ausschließlich wiederaufladbare Batterien (nicht wiederaufladbare Batterien sind für dieses Produkt nicht geeignet)
- Diese Leuchte dient nur zur Dekoration und ist nicht zur Raumbeleuchtung geeignet.
- Überprüfen Sie in einem abgedunkelten Raum, ob die Leuchte ordnungsgemäß funktioniert.

Störungsbehebung

Sollte die Leuchte nach 24-stündigem Aufladen nicht leuchten, gehen Sie folgendermaßen vor:

- Vergewissern Sie sich, dass die Leuchte eingeschaltet ist (Taste 4 Sekunden lang drücken).
- Sollte die Sonneneinstrahlung an der ausgewählten Stelle nicht ausreichend stark sein, laden Sie die Leuchte an einer geeigneteren Stelle mit stärkerer Sonneneinstrahlung auf. Laden Sie die Leuchte tagsüber auf und vermeiden Sie es, sie in den Schatten zu stellen. Nachts sollte die Leuchte nicht in der Nähe von hellem Licht (z.B. Straßenlaternen) stehen.
- Halten Sie das Solarmodul sauber und trocken. Schmutz reduziert die Leistung des Solarmoduls, ebenso wie eine trübe oder zerkratzte Oberfläche.
- Die Intensität oder Dauer der Sonneneinstrahlung ist nicht ausreichend. Dies kann an ungünstigen Wetterverhältnissen oder unerwartetem Schatten liegen.
- Laden Sie die Leuchte bei klarem Himmel auf. Nach 24 Stunden Sonnenschein sollte die Batterie vollständig aufgeladen sein.
- Die Leuchte ist mit einer Schutzfunktion versehen, die die Batterie vor Tiefentladung schützt. Daher schaltet sich die Leuchte automatisch aus, wenn der Ladezustand der Batterie niedrig ist. Wird die Leuchte aus- und wieder eingeschaltet, leuchtet sie möglicherweise für ein paar Minuten, bevor sie sich ausschaltet. Dies liegt an der Elektronik, die die Batterie vor Schäden schützt. Befolgen Sie in diesem Fall die Anweisungen im Abschnitt „Aufladen“, um die Batterie vollständig aufzuladen.

Technische Daten:

Solarleuchte für den Außenbereich, photovoltaisch, Nennspannung 3,7 V, aus wetterfestem Material und spritzwassergeschützt (IP 44).

Lichtquelle: 3,6 Watt LED, Farbtemperatur: warmweiß

Das LED-Leuchtmittel ist nicht austauschbar.

Wiederaufladbare Batterie: 1 x Li-Ion, 2000 mAh, 3,7 V Gleichstrom, Typ: 18650

Maximale Leuchtdauer: ca. 8 Stunden bei 10 lm (Modus A) / 35lm (Modus B)

Reichweite des Sensors: bis zu ca. 5 Meter

Erkennungswinkel des Sensors: ca. 110°



Die Batterie muss korrekt recycelt oder entsorgt werden.



CE-Konformität:

Das Produkt entspricht den grundlegenden Anforderungen der einschlägigen EU-Richtlinien.



Elektro- und Elektronikaltgeräte dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Recyceln Sie das Produkt, sofern Anlagen dafür vorhanden sind. Wenden Sie sich für Hinweise zum Recyceln an Ihre örtliche Behörde oder an Ihren Händler.

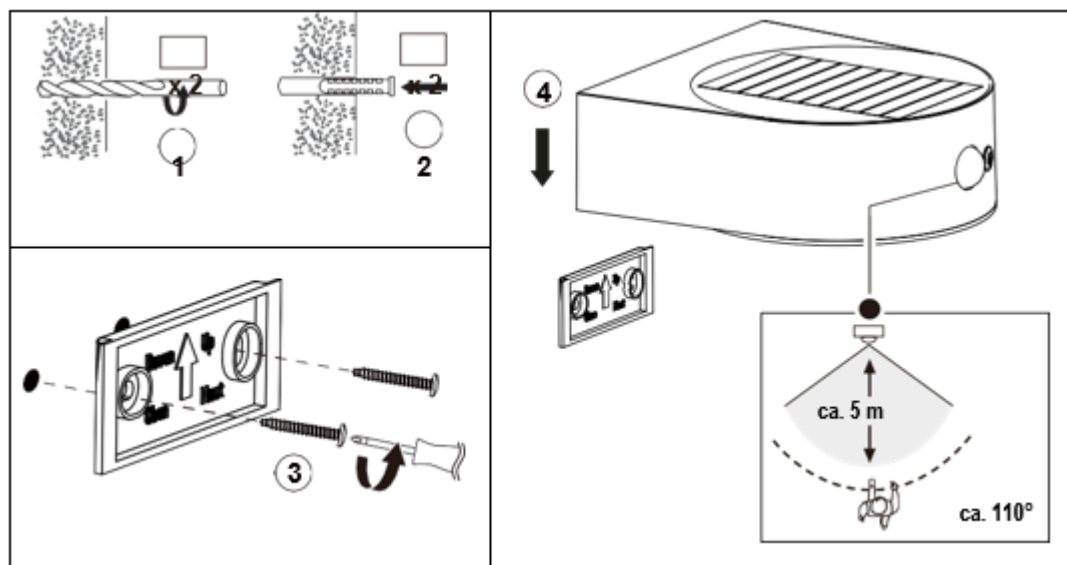


Schützen Sie Batterien vor Hitze und Feuer: **Explosionsgefahr!**

CZ: Návod k obsluze pro solární svítidlo



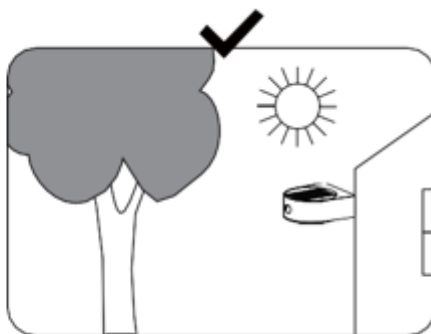
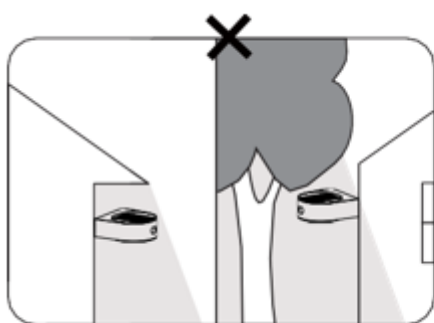
Montáž



Náhradní díly:

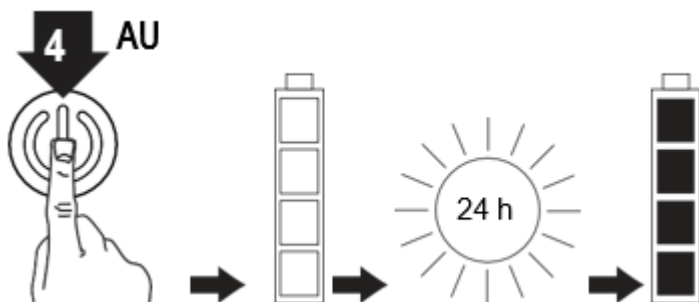
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Umístění



Nabíjení

Před prvním použitím nabíjejte solární svítidlo 24 hodin na přímém slunci. Zapněte spotřebič tím, že stisknete a podržíte tlačítko po dobu 4 sekund.



Funkce:

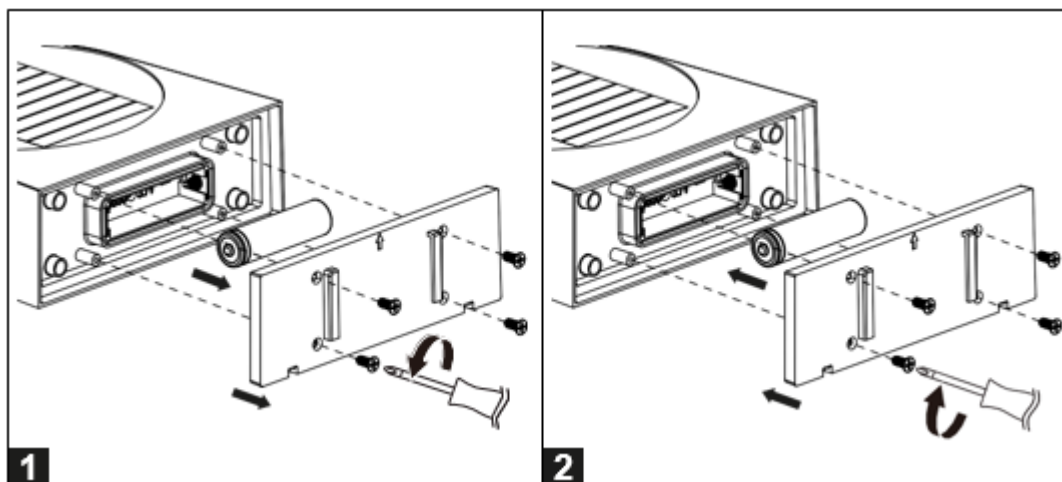
Světlo je vybaveno senzorem pohybu. Jakýkoli detekovaný pohyb spustí senzor a jas světla se zvýší. Pokud senzor po dobu přibližně 45 sekund nezaznamená žádný pohyb, jas se sníží na předchozí úroveň.

	Stisknutím spínače po dobu 4 sekund svítidlo zapnete nebo vypnete. Krátkým stisknutím spínače změníte provozní režim. Režim A: Zimní režim (kontrolka svítí zeleně): Vzhledem k nižší spotřebě energie v tomto režimu je vhodný zejména pro období s malým slunečním svitem. Režim B: Letní režim (kontrolka svítí červeně): Vzhledem k vyšší spotřebě energie v tomto režimu je vhodný zejména pro období s větším množstvím slunečního svitu.
--	--

Čištění a údržba:

Solární svítidlo čistěte pouze měkkým hadříkem. Nikdy nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla! Pokud svítidlo nepoužíváte, vyjměte baterii a uložte ji na chladném a suchém místě.

Výměna baterií:



Důležité bezpečnostní pokyny

- Toto svítidlo není hračka. Uchovávejte jej mimo dosah dětí.
- Zabraňte zkratu baterie.
- Před likvidací svítidla vyjměte baterii.
- Vložte baterii správným způsobem (viz označení v prostoru pro baterii).
- Vyteklé baterie okamžitě vyjměte a buďte opatrní! Kapalina z baterie obsahuje látky, které jsou nebezpečné pro zdraví a životní prostředí a mohou poškodit i svítidlo.
- Používejte pouze dobíjecí baterie (nenabíjecí baterie nejsou pro tento výrobek vhodné).
- Toto svítidlo je určeno pouze k dekoraci a není vhodné k osvětlení místnosti.
- V zatemněné místnosti zkontrolujte, zda svítidlo správně funguje.

Řešení poruch

Pokud svítidlo po 24 hodinách nabíjení nesvítí, postupujte následovně:

- Zkontrolujte, zda je světlo zapnuté (stiskněte tlačítko na 4 sekundy).
- Pokud sluneční světlo není na zvoleném místě dostatečně silné, nabíjte svítidlo na vhodnějším místě se silnějším slunečním světlem. Svítidlo nabíjte během dne a neumísťujte jej do stínu. V noci by světlo nemělo být umístěno v blízkosti jasného světla (např. pouličních lamp).
- Solární modul udržujte čistý a suchý. Nečistoty snižují výkon solárního modulu, stejně jako zakalený nebo poškrábaný povrch.
- Intenzita nebo doba trvání slunečního záření není dostatečná. Důvodem mohou být nepříznivé povětrnostní podmínky nebo neočekávaný stín.
- Svítidlo nabíjte při jasné obloze. Po 24 hodinách na slunci by měla být baterie plně nabitá.
- Svítidlo je vybaveno ochrannou funkcí, která chrání baterii před hlubokým vybitím. Proto se svítidlo automaticky vypne, když je úroveň nabití baterie nízká. Pokud je svítidlo vypnuto a znovu zapnuto, může svítit několik minut, než se vypne. To je způsobeno elektronikou, která chrání baterii před poškozením. V takovém případě postupujte podle pokynů v části „Nabíjení“ a baterii plně nabíjte.

Technické údaje:

BDSK Handels GmbH & Co. KG
 Mergentheimer Straße 59
 97084 Würzburg, Germany

Solární světlo pro venkovní použití, fotovoltaické, jmenovité napětí 3,7 V, z materiálu odolného proti povětrnostním vlivům a stříkající vodě (IP 44).

Zdroj světla: 3,6 W LED, teplota barvy: teplá bílá

LED žárovku nelze vyměnit.

Dobíjecí baterie: 1x Li-Ion, 2000 mAh, 3,7 V stejnosměrný proud, typ: 18650

Maximální doba svícení: přibližně 8 hodin při 10 lm (režim A) / 35 lm (režim B)

Dosah senzoru: až cca 5 metrů

Detekční úhel senzoru: přibližně 110°



Baterie musí být recyklována nebo správně zlikvidována.



CE shoda:

Výrobek splňuje základní požadavky příslušných směrnic EU.



Staré elektrické a elektronické spotřebiče se nesmí likvidovat s běžným domácím odpadem.

Recyklujte výrobek, pokud jsou k dispozici recyklační zařízení. Pokyny k recyklaci získáte u místního úřadu nebo u prodejce.

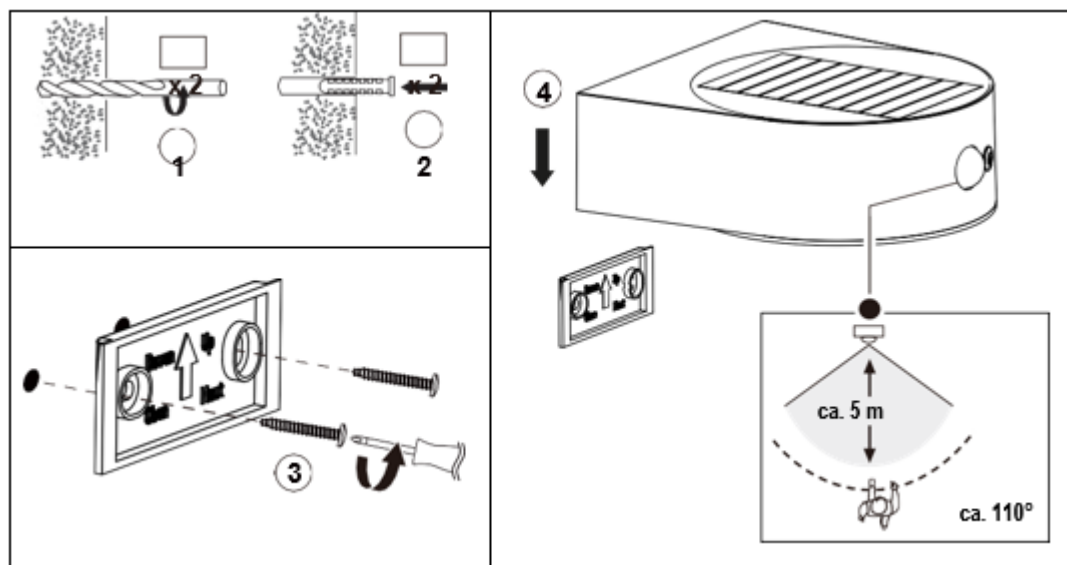


Chraňte baterie před teplem a ohněm: **Nebezpečí výbuchu!**

SE: Bruksanvisning för solcellslampa



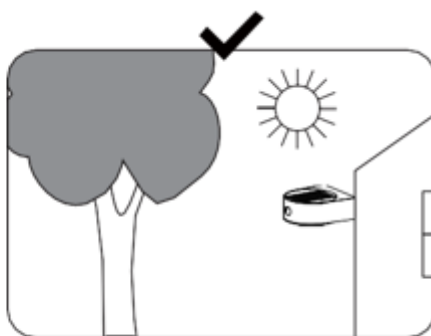
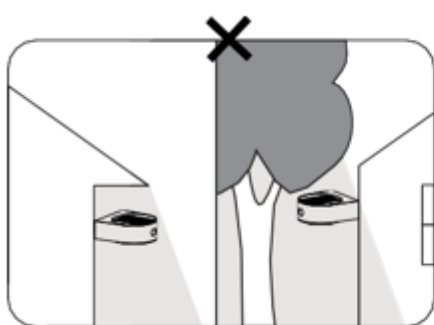
Montering



Reservdelar:

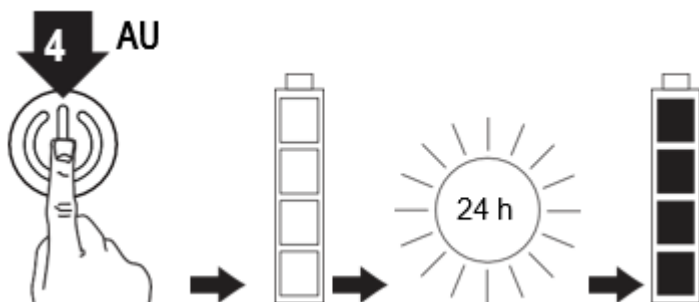
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Plats



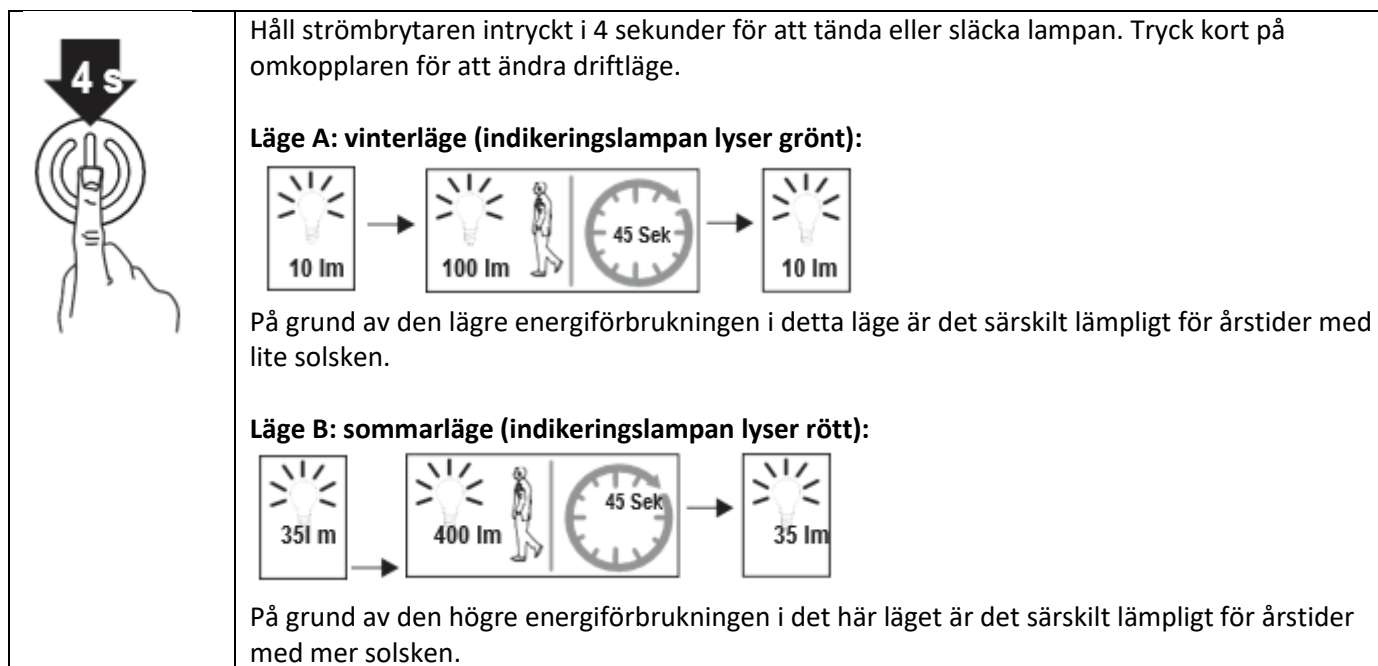
Ladda

Ladda solcellslampan före första användning i 24 timmar i direkt solljus. Stäng av apparaten genom att hålla knappen intryckt i 4 sekunder.



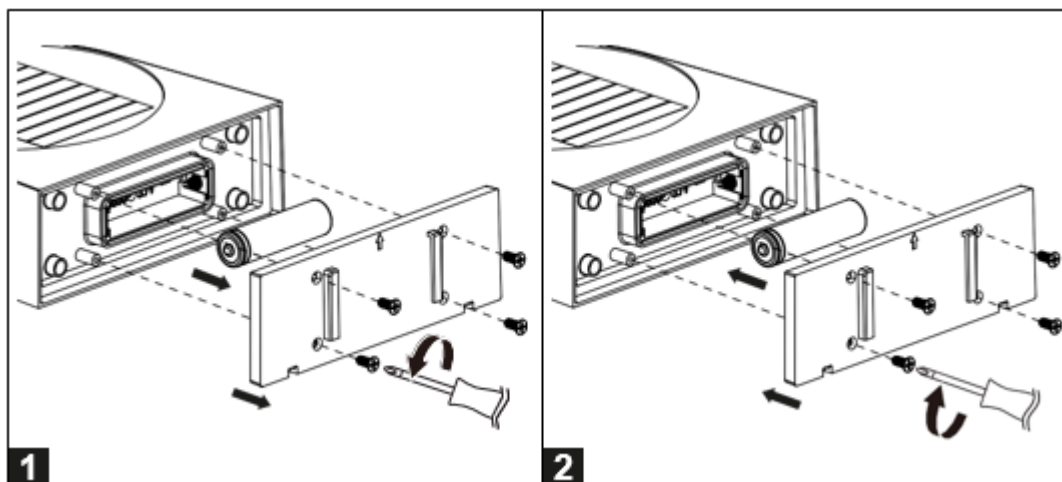
Funktioner:

Lampan är utrustad med en rörelsesensor. Varje rörelse som registreras utlöser sensorn och ljusstyrkan ökas. Om sensorn inte längre känner av någon rörelse under ca 45 sekunder sänks ljusstyrkan till den tidigare nivån.



Rengöring och skötsel:

Rengör solcellslampan med en mjuk trasa. Använd aldrig skurande rengörings- eller lösningsmedel. Avlägsna batteriet och förvara det på en sval och torr plats när lampan inte används.

Batteribyte:**Viktiga säkerhetsanvisningar:**

- Den här lampan är ingen leksak. Håll den borta från barn.
- Kortslut aldrig batterianslutningarna.
- Avlägsna batteriet innan du slänger lampan.
- Sätt i batteriet på rätt sätt (se märkningen i batterifacket).
- Avlägsna läckande batterier omedelbart och var försiktig! Batterivätskan innehåller hälso- och miljöfarliga ämnen och kan även skada lampan.
- Använd endast laddningsbara batterier (batterier som inte är laddningsbara är inte lämpliga för denna produkt).
- Denna lampa är endast avsedd för dekorativa ändamål och är inte lämplig som rumsbelysning.
- Kontrollera i ett mörkt rum att lampan fungerar som den ska.

Felsökning

Om lampan inte tänds efter 24 timmars laddning, gör följande:

- Kontrollera att lampan är tänd (håll knappen intryckt i 4 sekunder).
- Om solljuset inte är tillräckligt starkt på den valda platsen, ladda lampan på en lämpligare plats med starkare solljus. Ladda lampan under dagen och undvik att placera den i skugga. På natten bör lampan inte placeras i närheten av starkt ljus (t.ex. gatlyktor).
- Håll solcellsmodulen ren och torr. Smuts försämrar solcellsmodulens prestanda, liksom en grumlig eller repig yta.
- Intensiteten eller varaktigheten av solljuset är inte tillräcklig. Detta kan bero på ogynnsamma väderförhållanden eller oväntad skugga.
- Ladda lampan när himlen är klar. Efter 24 timmars solsken bör batteriet vara fulladdat.
- Lampan är utrustad med en skyddsfunktion som skyddar batteriet mot djupurladdning. Därför stängs lampan av automatiskt när batteriets laddningsnivå är lågt. Om lampan släcks och tänds igen kan den lysa i några minuter innan den släcks. Detta beror på att elektroniken skyddar batteriet från skador. Följ i så fall anvisningarna i avsnittet "Laddning" för att ladda batteriet helt.

Tekniska uppgifter:

Solcellslampa för utomhusbruk, fotovoltaisk, märkspänning 3,7 V, tillverkad av väderbeständigt material och stänkskyddad (IP 44).

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Germany

Ljuskälla: 3,6 W LED, färgtemperatur: varmvit

LED-ljuskällan är inte utbytbar.

Laddningsbart batteri: 1 x Li-Ion, 2000 mAh, 3,7 V likström, typ: 18650

Maximal ljusstyrka: ca 8 timmar vid 10 lm (läge A) / 35 lm (läge B)

Sensors räckvidd: upp till ca 5 meter

Sensors detekteringsvinkel: ca 110°



Batteriet måste återvinnas eller slängas på rätt sätt.



CE-märkning

Produkten motsvarar bestämmelserna enligt EU-direktiven.



Elektroniska apparater och elektroniskt avfall får inte hamna i hushållssoporna. Återvinn produkten om det finns en återvinningsstation för det. Kontakta lokal myndighet eller försäljaren om tips för återvinning.

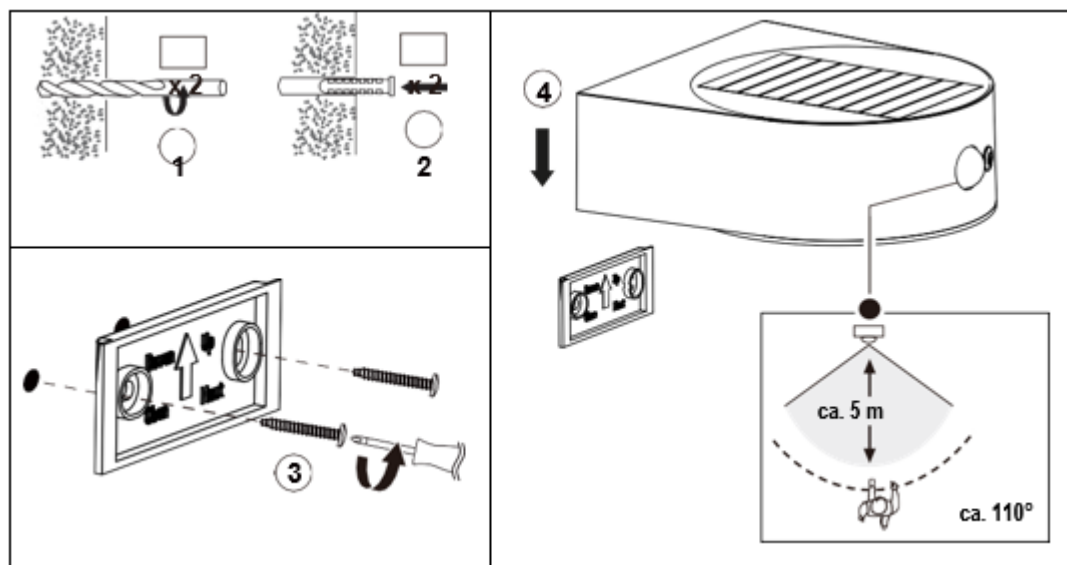


Skydda batteriet från värme och eld: **Explosionsrisk!**

SK: Návod na použitie solárneho svietidla



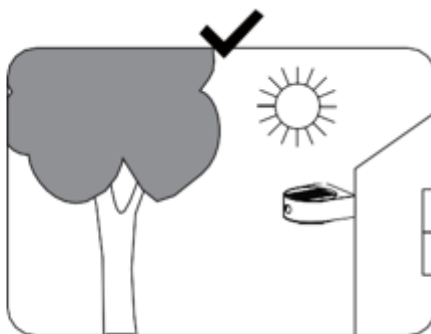
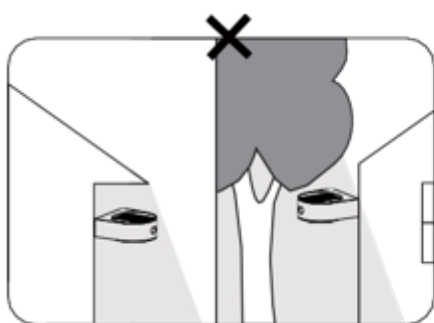
Montáž



Náhradné diely

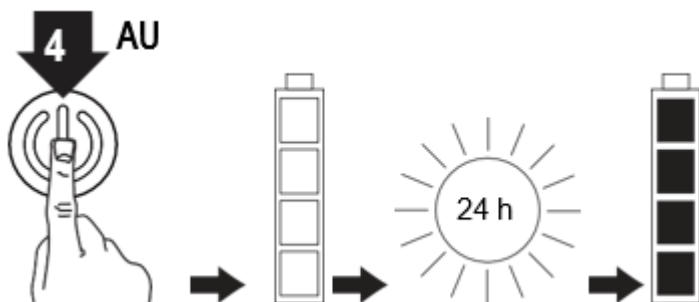
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Miesto použitia



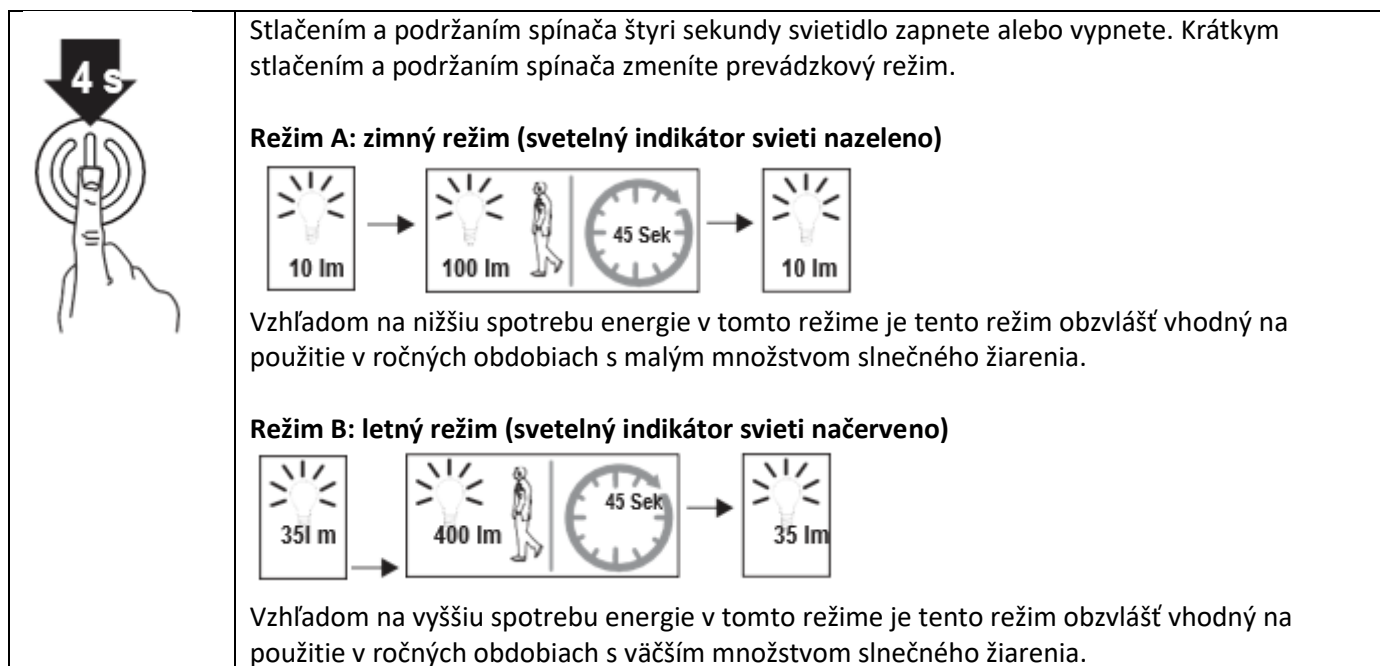
Nabíjanie

Pred prvým použitím svietidlo nabíjajte 24 hodín na priamom slnku. Svietidlo vypnete stlačením a podržaním tlačidla štyri sekundy.



Funkcie

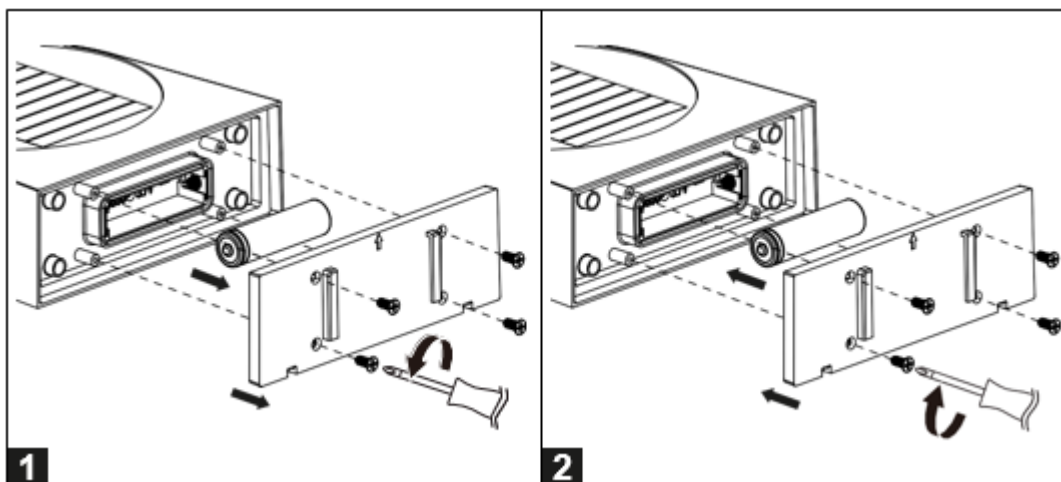
Svietidlo je vybavené pohybovým senzorom. Každý zaznamenaný pohyb aktivuje pohybový senzor a jas svietidla sa zvýši. Keď senzor približne 45 sekúnd nezaznamená žiadny pohyb, jas sa opäť zníži na predchádzajúcu úroveň.



Čistenie a údržba

Svietidlo čistite len mäkkou handričkou. Nikdy nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky ani rozpúšťadlá. Keď svietidlo nepoužívate, vyberte batériu a uschovajte ju na chladnom a suchom mieste.

Výmena batérie



Dôležité bezpečnostné pokyny

- Toto svietidlo nie je hračka. Preto ho uchovávajte mimo dosahu detí.
- Batériu neskratujte.
- Pred zlikvidovaním svietidla odstráňte batériu.
- Batériu vkladajte správne (pozri označenie v priehradke na batérie).
- Vybité batérie okamžite odstráňte a buďte pri tom opatrná/-ý. Kvapalina batérie obsahuje látky, ktoré sú škodlivé pre zdravie a životné prostredie a môžu poškodiť aj svietidlo.
- Používajte len nabíjateľné batérie (jednorazové batérie nie sú pre tento výrobok vhodné).
- Toto svietidlo je len dekorácia a nie je vhodné na osvetlenie miestnosti.
- Otestujte v zatemnenej miestnosti, či svietidlo funguje správne.

Odstránenie porúch

Keď sa svietidlo nerozsvieti po 24 hodinách nabíjania, postupujte nasledovne:

- Skontrolujte, či je svietidlo zapnuté (stlačte a podržte tlačidlo štyri sekundy).
- Keď na vybrané miesto svietidla nedopadá dostatok slnečného svetla, nabíjajte svietidlo na inom vhodnom mieste so silnejším dopadom slnečného svetla. Svietidlo nabíjajte cez deň a vyhýbajte sa tienistým miestam. V noci by svietidlo nemalo byť umiestnené v blízkosti jasného svetla (napr. pouličného osvetlenia).
- Udržujte solárny modul čistý a suchý. Nečistoty znižujú výkon solárneho modulu, rovnako ako zakalený alebo poškriabaný povrch.
- Intenzita alebo trvanie slnečného žiarenia nie je dostatočné, čo môže byť spôsobené nepriaznivým počasím alebo neočakávaným zatienením.
- Svietidlo nabíjajte, keď je obloha jasná. Batéria by mala byť úplne nabitá po 24 hodinách na slnku.
- Svietidlo má ochrannú funkciu, ktorá zabraňuje úplnému vybitiu batérie. Preto sa automaticky vypne, keď je úroveň nabitia batérie nízka. Keď svietidlo po vypnutí a opätovnom zapnutí svieti len niekoľko minút a potom sa opäť vypne, je to spôsobené elektronikou, ktorá chráni batériu pred poškodením. V tomto prípade postupujte podľa pokynov v časti „Nabíjanie“, ktoré sa týkajú úplného nabitia batérie.

Technické údaje

Miesto použitia: exteriér, fotovoltický systém, menovité napätie: 3,7 V, materiál odolný proti nepriaznivému počasiu a ochrana proti postriekaniu vodou (IP44)

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Germany

Svetelný zdroj: LED à 3,6 W, farebná teplota: teplá biela

LED žiarovku nie je možné vymeniť.

Nabíjateľná batéria: 1x Li-Ion, 2 000 mAh, DC à 3,7 V, typ: 18650

Maximálny čas svietenia: cca 8 h pri 10 lm (režim A)/35 lm (režim B)

Dosah senzora: cca 5 m

Detekčný uhol senzora: cca 110°



Batéria sa musí správne recyklovať alebo zlikvidovať.



Označenie CE

Výrobok spĺňa základné požiadavky príslušných smerníc EÚ.



Staré elektrické a elektronické spotrebiče sa nesmú likvidovať spolu s domácim odpadom. Keď sú k dispozícii recyklačné zariadenia, výrobok recyklujte. Pokyny na recykláciu vám poskytne miestny úrad alebo predajca.

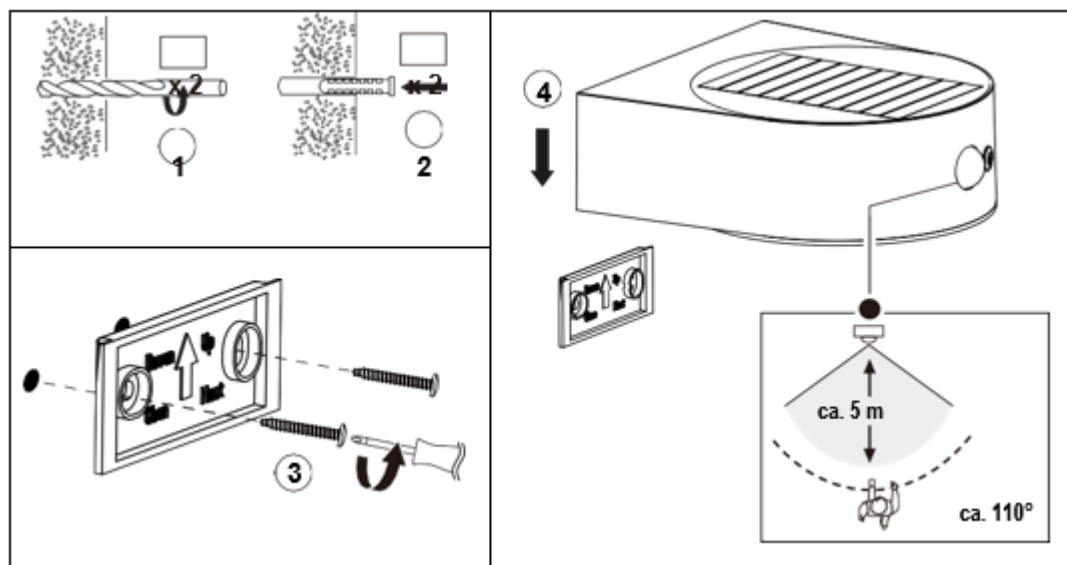


Batérie chráňte pred vysokými teplotami a ohňom, pretože **hrozí nebezpečenstvo výbuchu!**

Sl: Navodila za uporabo za solarno svetilko



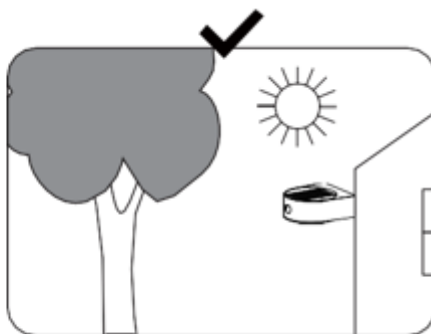
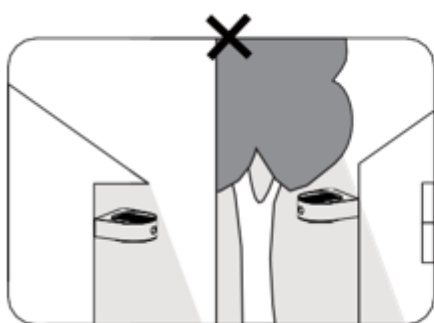
Montaža



Nadomestni deli:

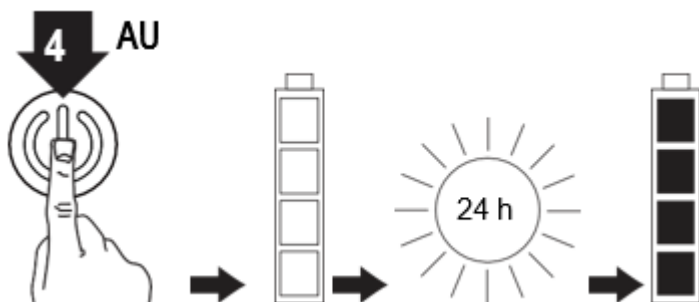
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Lokacija



Polnjenje

Pred prvo uporabo 24 ur polnite solarno svetilko na neposredni sončni svetlobi. Napravo izklopite tako, da 4 sekunde držite gumb pritisnjen.



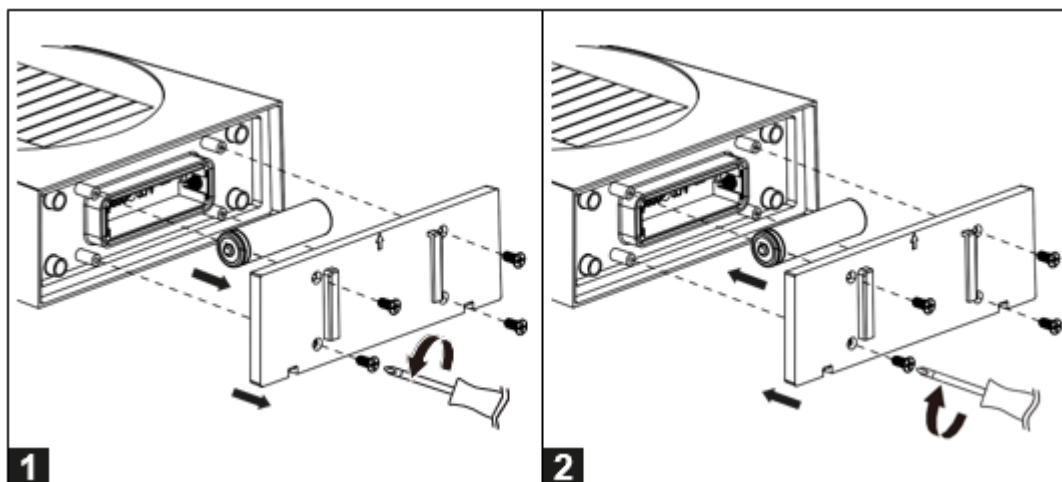
Funkcije:

Svetilka je opremljena s senzorjem gibanja. Senzor se aktivira ob vsakem zaznanem gibanju, kar poveča svetlost luči. Če senzor pribl. 45 sekund ne zazna nobenega gibanja več, se svetlost ponovno zmanjša na prejšnjo stopnjo.

	Za vklop ali izklop svetilke držite stikalo pritisnjeno 4 sekunde. Na kratko pritisnite stikalo, če želite zamenjati način delovanja. Način delovanja A: zimski način (kontrolna lučka sveti v zeleni barvi): Zaradi manjše porabe energije pri tem načinu delovanja je ta še posebej primeren za letne čase z malo sončne svetlobe. Način delovanja B: poletni način (kontrolna lučka sveti v rdeči barvi): Zaradi večje porabe energije pri tem načinu delovanja je ta še posebej primeren za letne čase z več sončne svetlobe.
--	--

Čiščenje in nega:

Solarno svetilko čistite le z mehko krpo. Nikoli ne uporabite abrazivnih čistilnih sredstev ali topil! Kadar svetilke ne uporabljate, odstranite baterijo in jo shranite na hladno suho mesto.

Menjava baterije:**Pomembna varnostna opozorila:**

- Ta svetilka ni igrača. Hranite izven dosega otrok.
- Preprečite kratek stik baterije.
- Odstranite baterijo, preden odvržete svetilko.
- Vstavite baterijo na pravilen način (glejte oznako v prostoru za baterije).
- Takoj odstranite baterije, ki so se razlile, in bodite pri tem previdni! Tekočina v baterijah vsebuje snovi, ki škodujejo zdravju in ogrožajo okolje ter lahko poleg tega poškodujejo svetilko.
- Uporabite izključno baterije za ponovno polnjenje (baterije, ki niso primerne za ponovno polnjenje, niso primerne za ta izdelek).
- Ta svetilka služi le za dekoracijo in ni primerna za osvetlitev prostora.
- V zatemnjenem prostoru preverite, ali svetilka pravilno deluje.

Odpravljanje težav

Če svetilka po 24-urnem polnjenju ne sveti, ravnajte na sledeči način:

- Prepričajte se, da je svetilka vklopljena (držite gumb pritisnjen 4 sekunde).
- Če sončna svetloba na izbranem mestu ni dovolj močna, napolnite svetilko na bolj primernem mestu z močnejšo sončno svetlobo. Svetilko napolnite tekom dneva in je ne postavljajte v senco. Ponoči svetilka ne sme biti v bližini svetle luči (npr. cestne svetilke).
- Poskrbite, da bo solarni modul čist in suh. Umazanija ter motna ali razpraskana površina zmanjšata zmogljivost solarnega modula.
- Intenzivnost ali trajanje sončne svetlobe nista zadostna. Vzrok temu so lahko neugodni vremenski vplivi ali nepričakovane sence.
- Svetilko polnite, ko je nebo jasno. Po 24 urah sonca bi morala biti baterija popolnoma napolnjena.
- Svetilka je opremljena s funkcijo zaščite, ki ščiti baterijo pred globoko izpraznitvijo. Zato se svetilka avtomatsko izklopi, ko je stanje napolnjenosti baterije nizko. Če se svetilka izklopi in ponovno vklopi, bo mogoče svetila le nekaj minut, preden se bo dokončno izklopila. Vzrok temu je elektronika, ki ščiti baterijo pred poškodbami. V tem primeru sledite napotkom v poglavju »Polnjenje«, da boste baterijo popolnoma napolnili.

Tehnični podatki:

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer StraÙe 59
97084 Würzburg, Germany

Solarna svetilka za zunanje območje, fotovoltaična, nazivna napetost 3,7 V, iz materiala, ki je odporen na vremenske vplive, in zaščitena pred škropljenjem (IP44).

Svetlobni vir: 3,6 W LED, barvna temperatura: toplo bela

LED-sijalke ni možno zamenjati.

Baterija za ponovno polnjenje: 1 x litij-ionska, 2000 mAh, 3,7 V enosmerni tok, tip: 18650

Maksimalni čas svetjenja: pribl. 8 ur pri 10 lm (način delovanja A)/35 lm (način delovanja B)

Domet senzorja: do pribl. 5 m

Kot zaznavanja senzorja: pribl. 110°



Baterijo je treba reciklirati ali odvreči na pravilen način.



Skladnost CE:

Izdelek je v skladu z bistvenimi zahtevami zadevnih EU-smernic.



Odpadnih električnih in elektronskih naprav ne smete odvreči med gospodinjske odpadke.

Reciklirajte izdelek, če je na voljo ustrezna infrastruktura. Za napotke glede recikliranja se obrnite na svojo lokalno službo ali trgovca.

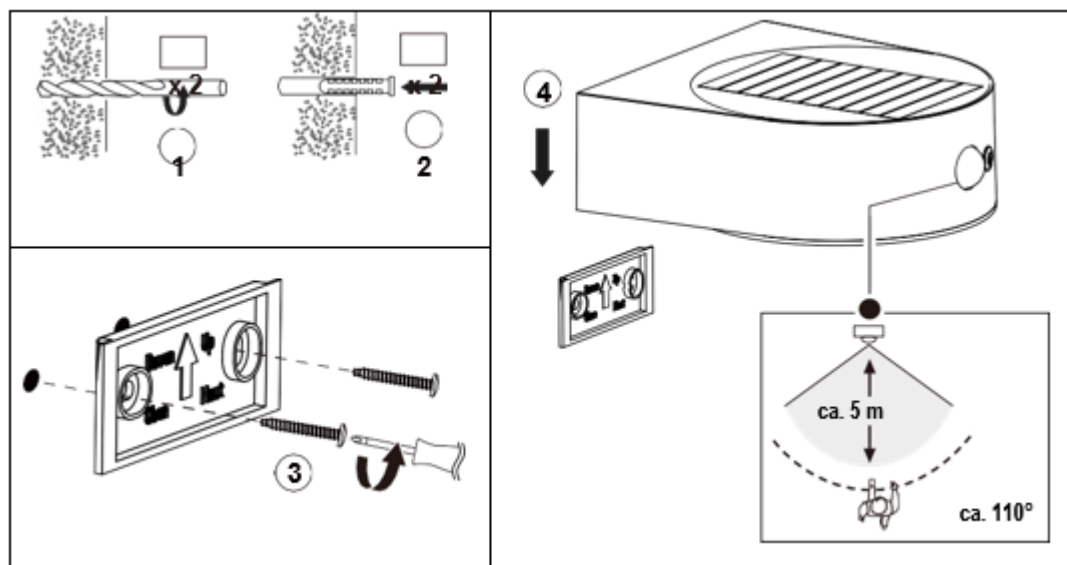


Zaščitite baterije pred vročino in ognjem: **nevarnost eksplozije!**

HU: Használati útmutató Szolárlámpa



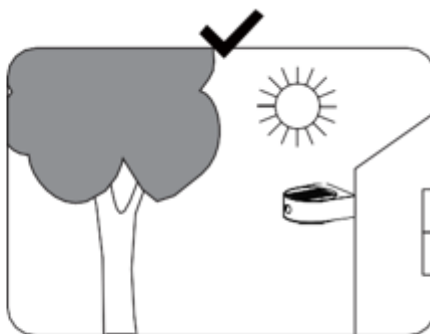
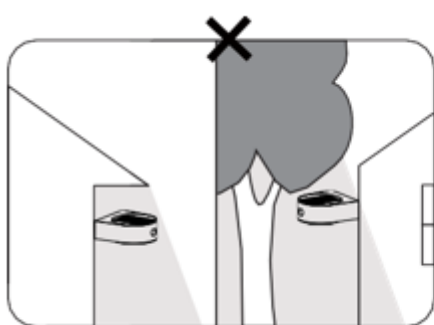
Összeszerelés



Cserealkatrészek:

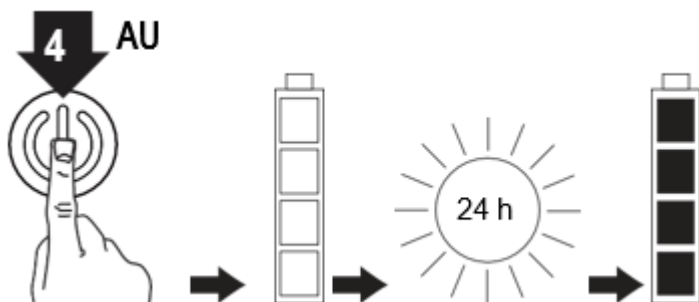
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Elhelyezés



Töltés

Az első használat előtt 24 órán át töltsa a szolárlámpát közvetlen napfényben. Kapcsolja ki a készüléket a gomb 4 másodpercig tartó megnyomásával.



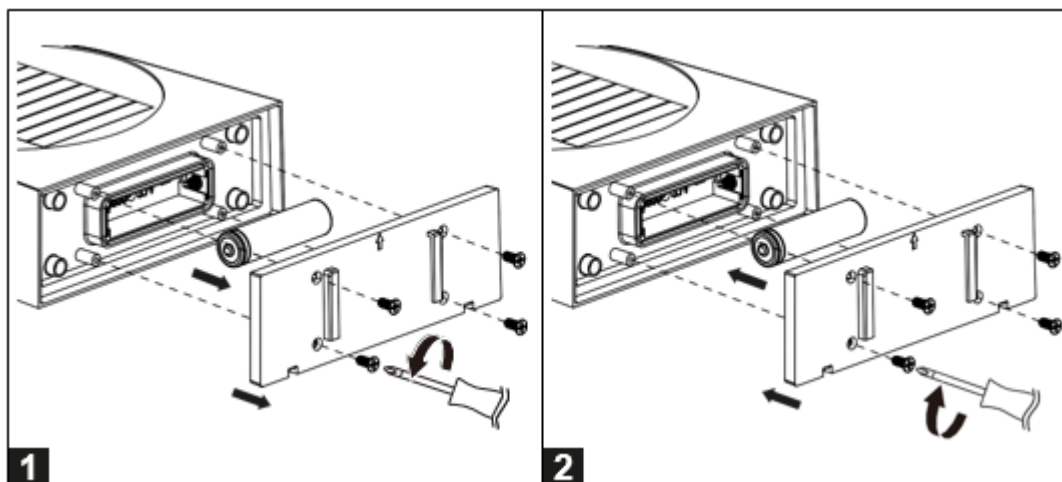
Funkciók:

A lámpa mozgásérzékelővel rendelkezik. Bármilyen észlelt mozgás beindítja az érzékelőt, és a fényerő megnő. Ha az érzékelő kb. 45 másodpercig nem érzékel mozgást, a fényerő az előző szintre csökken.

	Nyomja meg a kapcsolót 4 másodpercig a lámpa be- vagy kikapcsolásához. Nyomja meg röviden a kapcsolót az üzemmód módosításához. A üzemmód: téli üzemmód (a jelzőlámpa zölden világít): Ebben az üzemmódban az alacsonyabb energiafogyasztás miatt különösen alkalmas a kevésbé napsütéses évszakokban. B üzemmód: nyári üzemmód (a jelzőlámpa pirosan világít): Ebben az üzemmódban a magasabb energiafogyasztás miatt különösen alkalmas a napsütéses évszakokban.
--	--

Tisztítás és karbantartás:

Puha ronggyal tisztítsa a szolárlámpát. Soha ne használjon súroló- vagy oldószert! Vegye ki az elemet, és hűvös, száraz helyen tárolja, ha nem használja a lámpát.

Elemcsere:**Fontos biztonsági tudnivalók:**

- A lámpa nem játék. Gyermekektől távol tartsa.
- Ne zárja rövidre az elem csatlakozóit.
- Vegye ki az elemet, mielőtt hulladékba dobja a lámpát.
- Helyesen tegye be az elemet (lásd az elemtartóban lévő jelölést).
- Azonnal távolítsa el a kifolyt elemeket, és legyen óvatos! Az elemfolyadék az egészségre és a környezetre ártalmas anyagokat tartalmaz, és a lámpát is károsíthatja.
- Csak újratölthető elemeket használjon (a nem újratölthető elemek nem alkalmasak ehhez a termékhez).
- Ez a lámpa csak dekorációként szolgál, és nem alkalmas helyiségek megvilágítására.
- Ellenőrizze egy elsötétített helyiségben, hogy a lámpa megfelelően működik-e.

Zavarelhárítás

Ha a lámpa 24 óra töltés után sem világít, a következőképpen járjon el:

- Győződjön meg róla, hogy a lámpa be van kapcsolva (nyomja meg a gombot 4 másodpercig).
- Ha nem elég erős a napfény a kiválasztott helyen, töltsa a lámpát egy alkalmasabb helyen, erősebb napfényben. Napközben töltsa a lámpát, és ne tegye árnyékba. Éjszaka a lámpát nem szabad erős fény (pl. utcai lámpák) közelében elhelyezni.
- Tartsa tisztán és szárazon a napelemes modult. A szennyeződés csökkenti a napelem teljesítményét, akár csak a foltos vagy karcos felület.
- A napsütés intenzitása vagy időtartama nem elegendő. Ennek oka lehet a kedvezőtlen időjárási körülmények vagy a váratlan árnyék.
- Akkor töltsa a lámpát, ha tiszta az égbolt. 24 óra napsütés után az elemnek teljesen fel kell töltenie.
- A lámpa védelmi funkcióval van ellátva, amely megvédi az elemet a mélykisüléstől. Ezért a lámpa automatikusan kikapcsol, ha az elem töltöttségi szintje alacsony. Ha a lámpát ki- és bekapcsolja, előfordulhat, hogy néhány percig világít, mielőtt kikapcsolna. Ez az elektronikának köszönhető, amely megvédi az elemet a károsodástól. Ebben az esetben az elem teljes feltöltéséhez kövesse a „Töltés” szakaszban található utasításokat.

Műszaki adatok:

Szolárlámpa kültéri használatra, fotovoltaiikus, névleges feszültség 3,7 V, időjárásálló anyagból készült, vízfröccsenés elleni védelemmel (IP44).

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Germany

Izzó: 3,6 wattos LED izzó, színhőmérséklet: melegfehér

A LED izzó nem cserélhető.

Újratölthető elem: 1 db Li-Ion, 2000 mAh, 3,7 V egyenáram, típus: 18650

Maximális világítási időtartam: kb. 8 óra 10 lm (A üzemmód) / 35 lm (B üzemmód) mellett

Az érzékelő hatótávolsága: kb. 5 méter

Az érzékelő érzékelési szöge: kb. 110°



Az elemet újra kell hasznosítani vagy megfelelően kell ártalmatlanítani.



CE-megfelelőség:

A termék megfelel a vonatkozó uniós irányelvek alapvető követelményeinek.



Az elektromos és az elektronikus készülékeket nem szabad a háztartási hulladékba dobni.
Hasznosítsa újra a terméket, amennyiben rendelkezésre állnak arra alkalmas berendezések.
Újrahasznosítási tudnivalókért forduljon a helyi hatóságokhoz vagy kereskedőjéhez.

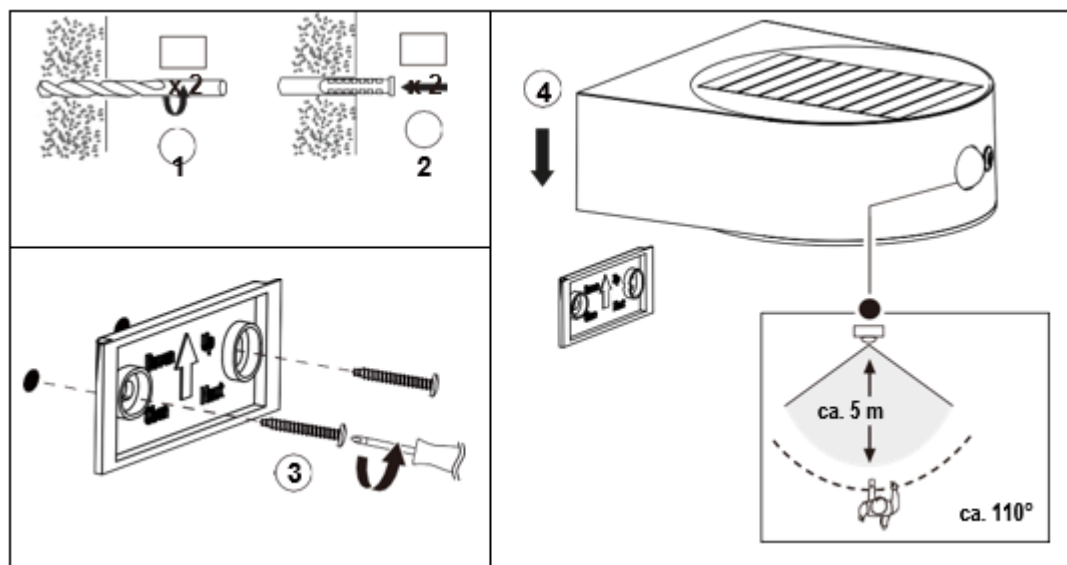


Védje az elemeket a hőtől és a tűztől: **Robbanásveszély!**

HR: Uputa za korištenje solarne svjetiljke



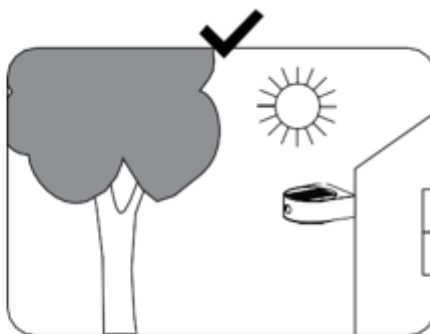
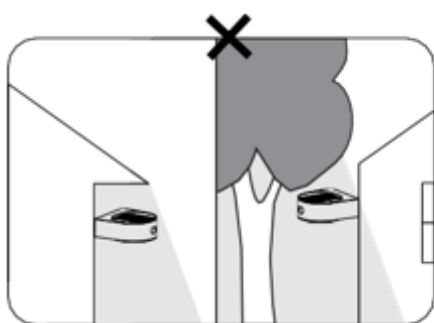
Montaža



Zamjenski dijelovi:

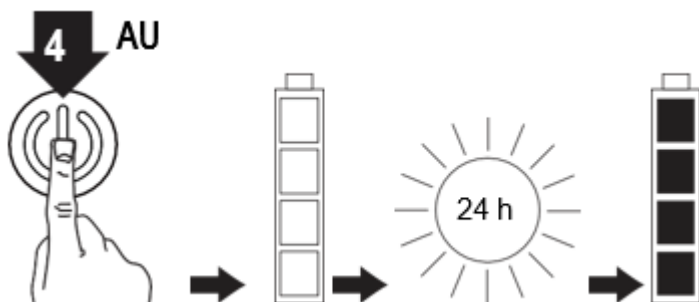
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Lokacija



Punjenje

Prije prve uporabe potrebno je puniti solarnu svjetiljku 24 sati na izravnom sunčevom svjetlu. Uključite uređaj tako što ćete držati tipku 4 sekunde pritisnutom.



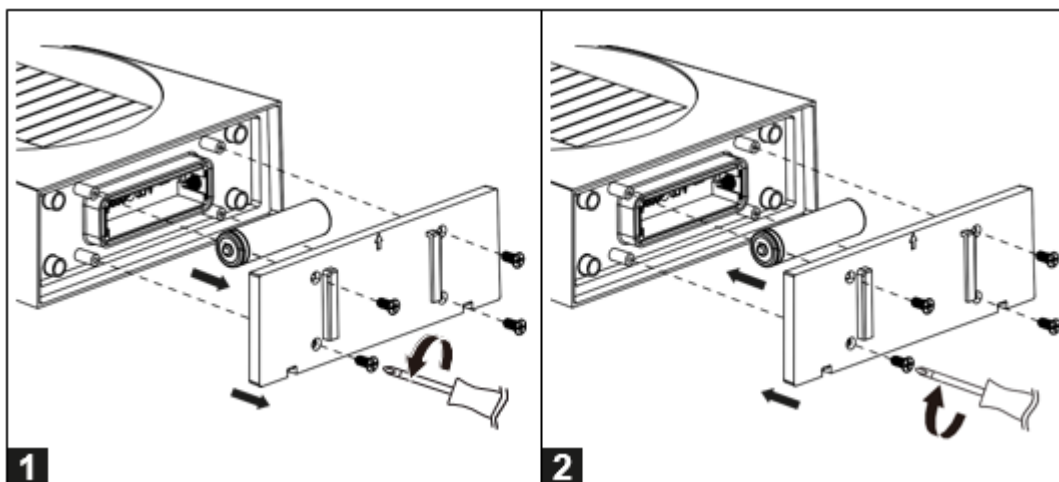
Funkcije:

Svjetiljka raspolaže senzorom kretanja. Svako prepoznato kretanje aktivira senzor te se povećava svjetlina svjetla. Ako senzor cca 45 (+/- 45) sekundi ne prepozna kretanje, svjetlina se opet smanjuje na prethodni stupanj.

	Držite prekidač 4 sekunde pritisnutim kako biste uključili ili isključili svjetiljku. Kratko pritisnite prekidač kako biste promijenili način rada. Mod A: Zimski način rada (kontrolna lampica svijetli zelenom bojom): Zbog manje potrošnje energije ovaj mod je posebno pogodan za godišnja doba s manjim brojem sunčanih sati. Mod B: Ljetni način rada (kontrolna lampica svijetli crvenom bojom): Zbog veće potrošnje energije ovaj mod je posebno pogodan za godišnja doba s većim brojem sunčanih sati.
--	--

Čišćenje i održavanje:

Čistite solarnu svjetiljku isključivo mekom krpom. Ne koristite abrazivna sredstva za čišćenje ili otapala! Uklonite bateriju i odložite ju na hladnom i suhom mjestu, ako ne koristite solarnu svjetiljku.

Zamjena baterija:**Važne oznake upozorenja:**

- Ova svjetiljka nije igračka. Držite ju podalje od djece.
- Nemojte kratko spajati priključke baterije.
- Prije zbrinjavanja svjetiljke uklonite bateriju.
- Pravilno umetnite bateriju (vidi oznaku u pretincu za baterije).
- Odmah uklonite iscurjele baterije i budite pritom oprezni! Akumulatorska kiselina sadrži tvari koje predstavljaju opasnost za zdravlje ili okoliš, a osim toga može oštetiti svjetiljku.
- Koristite isključivo punjive baterije (jednokratne baterije nisu pogodne za ovaj proizvod).
- Ova svjetiljka služi samo za dekoraciju i nije pogodna za rasvjetu prostorija.
- Provjerite u mračnoj prostoriji funkcionira li svjetiljka ispravno.

Otklanjanje smetnji

Ako svjetiljka ne svijetli nakon punjenja u trajanju od 12 sati, postupak je sljedeći:

- Provjerite je li svjetiljka uključena (držite tipku 4 sekunde pritisnutom).
- Ako sunčeva svjetlost nije dovoljno jaka na odabranom mjestu, napunite bateriju na nekom drugom mjestu gdje je jača sunčeva svjetlost. Punite svjetiljku danju i ne postavljajte ju u hladovinu. Noću ne treba postavljati svjetiljku u blizini jakog svjetla (npr. ulične rasvjete).
- Održavajte solarni modul čistim i suhim. Prljavština te izgrebana i mutna površina smanjuju učinkovitost solarnog modula.
- Intenzitet i trajanje sunčeve svjetlosti nisu dovoljni. Razlog mogu biti nepovoljni vremenski uvjeti ili neočekivana hladovina.
- Punite svjetiljku kad je vedro. Nakon 24 sati na sunčevoj svjetlosti baterija bi trebala biti potpuno napunjena.
- Svjetiljka raspolaže funkcijom koja štiti bateriju od dubokog pražnjenja. Stoga se svjetiljka automatski isključuje, ako je stanje napunjenosti baterije nisko. Ako isključite i ponovno uključite svjetiljku, eventualno će svijetliti nekoliko minuta prije nego što se isključi. Razlog je elektronika koja štiti bateriju od oštećenja. U tom slučaju pridržavajte se uputa u odjeljku „Punjenje“ kako biste potpuno napunili bateriju.

Tehnički podaci:

Solarna svjetiljka za vanjsku uporabu, fotonaponska, nazivni napon 3,7 V, od materijala otpornog na vremenske uvjete i zaštićena od prskanja vodom (IP44).

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer StraÙe 59
97084 Würzburg, Germany

Izvor svjetlosti: 3,6 W LED, temperatura boje: topla bijela

LED žarulja se ne može zamijeniti.

Punjiva baterija: 1 x litij-ionska baterija, 2000 mAh, 3,7 V istosmjerna struja, tip: 18650

Maksimalno trajanje svijetljenja: cca 8 sati pri 10 lm (mod A) / 35 lm (mod B)

Domet senzora: do cca 5 metara

Kut prepoznavanja senzora: cca 110°



Bateriju treba pravilno zbrinuti i reciklirati.



Oznaka sukladnosti CE:

Proizvod je u skladu s osnovnim zahtjevima relevantnih direktiva EU-a.



Električni i elektronički otpad ne smije se zbrinjavati u komunalni otpad. Onesite dotrajali proizvod u sabirni centar za EE otpad. Za više informacija o recikliranju obratite se lokalnoj upravi ili trgovcu kod kojeg ste kupili uređaj

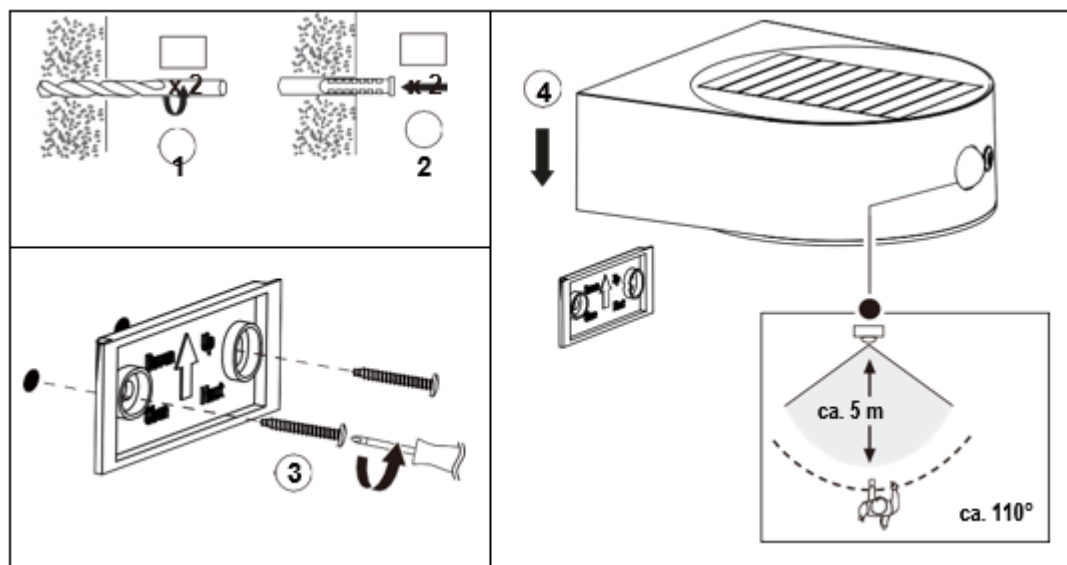


Zaštitite bateriju od izvora topline i vatre: **Opasnost od eksplozije!**

ВГ: Инструкции за експлоатация за соларна лампа



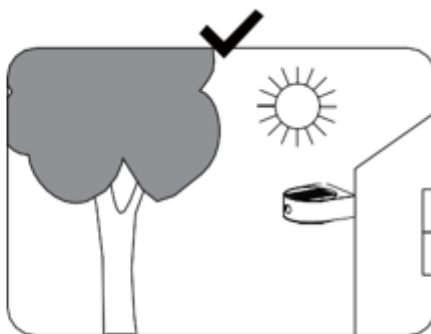
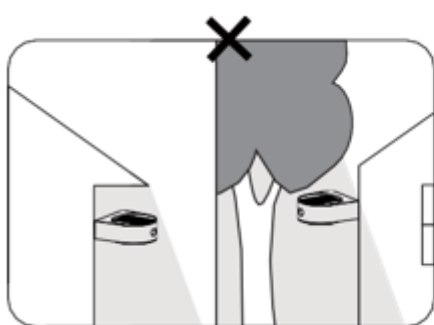
Монтаж



Резервни части:

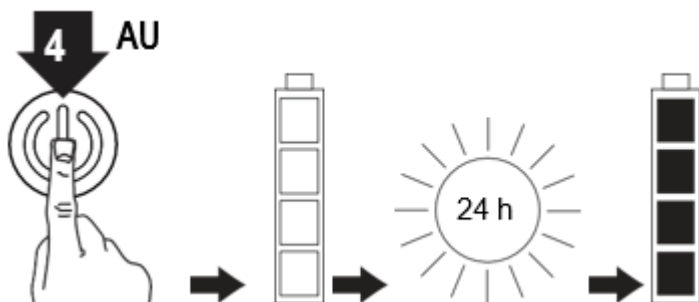
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Място



Зареждане

Заредете соларната лампа на пряка слънчева светлина за 24 часа, преди да я използвате за първи път. Изключете уреда, като натиснете бутона за 4 секунди.



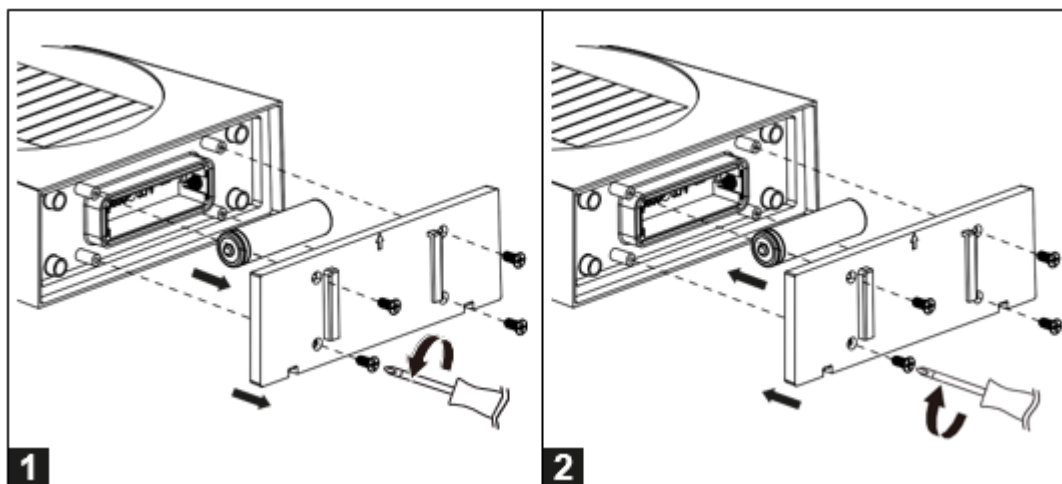
Функции:

Лампата е оборудвана със сензор за движение. Всяко засечено движение задейства сензора и яркостта на светлината се увеличава. Ако в продължение на приблизително 45 секунди сензорът не открие движение, яркостта се намалява до предишното ниво.

	Натиснете превключвателя за 4 секунди, за да включите или изключите лампата. Натиснете превключвателя за кратко, за да промените режима на работа. Режим А: зимен режим (контролната лампичка свети в зелено): Поради по-ниската консумация на енергия в този режим, той е особено подходящ за сезони с малко слънчева светлина. Режим В: летен режим (контролната лампичка свети в червено): Поради по-високата консумация на енергия в този режим, той е особено подходящ за сезони с повече слънчева светлина.
--	--

Почистване и грижа:

Почиствайте соларната лампа само с мека кърпа. Никога не използвайте абразивни почистващи препарати или разтворители! Извадете батерията и я съхранявайте на хладно и сухо място, когато лампата не се използва.

Смяна на батерията:**Важни указания за безопасност:**

- Тази лампа не е играчка. Дръжте я далеч от деца.
- Не свързвайте никакво връзките на батерията.
- Извадете батерията, преди да изхвърлите лампата.
- Поставете правилно батерията (вижте маркировката в отделението за батерии).
- Незабавно отстранете изтеклите батерии и при това бъдете внимателни! Течността на батериите съдържа вещества, които са опасни за здравето и околната среда и също така може да повреди лампата.
- Използвайте само презареждащи се батерии (непрезареждащите се батерии не са подходящи за този продукт).
- Това лампа е предназначена само за декоративни цели и не е подходяща за осветяване на помещения.
- Проверете в затъмнено помещение дали лампата работи правилно.

Отстраняване на неизправности

Ако след 24 часа зареждане лампата не свети, процедирайте по следния начин:

- Уверете се, че лампата е включена (натиснете бутона за 4 секунди).
- Ако слънчевата светлина не е достатъчно силна на избраното място, заредете лампата на по-подходящо място с по-силна слънчева светлина. Зареждайте лампата през деня и избягвайте да я поставяте на сянка. През нощта лампата не трябва да се поставя в близост до ярка светлина (напр. улични лампи).
- Поддържайте соларния модул чист и сух. Замяряването намалява ефективността на соларния модул, както и мътната или надраскана повърхност.
- Интензитетът или продължителността на слънчевата светлина не са достатъчни. Това може да се дължи на неблагоприятни метеорологични условия или неочаквано засенчване.
- Зареждайте лампата, когато небето е ясно. След 24 часа на слънчева светлина батерията трябва да е напълно заредена.
- Лампата е оборудвана със защитна функция, която предпазва батерията от пълно разреждане. Поради това лампата се изключва автоматично, когато нивото на заряда на батерията е ниско. Ако лампата бъде изключена и включена отново, тя може да свети няколко минути, преди да се изключи. Това се дължи на електрониката, която предпазва батерията от повреда. В този случай следвайте инструкциите в раздел "Зареждане", за да заредите напълно батерията.

Технически данни:

Соларна лампа за външна употреба, фотоволтаична, номинално напрежение 3,7 V, изработена от материал, устойчив на атмосферни влияния и водни пръски (IP 44).

Светлинен източник: 3,6 W LED, цветна температура: топло бяло

LED крушката не може да се сменя.

Презаредима батерия: 1 x Li-Ion, 2000 mAh, 3,7 V постоянен ток, тип: 18650

Максимална продължителност на светене: ок. 8 часа при 10 lm (режим A) / 35 lm (режим B)

Обхват на сензора: до ок. 5 метра

Ъгъл на откриване на сензора: ок. 110°



Батерията трябва да се рециклира или изхвърли правилно.



CE съответствие:

Продуктът отговаря на основните изисквания на съответните директиви на ЕС.



Електрически и електронни уреди не трябва да се депонират в битовия отпадък.

Рециклирайте продукта, ако са налични съответните съоръжения. За указания относно рециклирането се обърнете към Вашата местна институция или Вашия търговец.

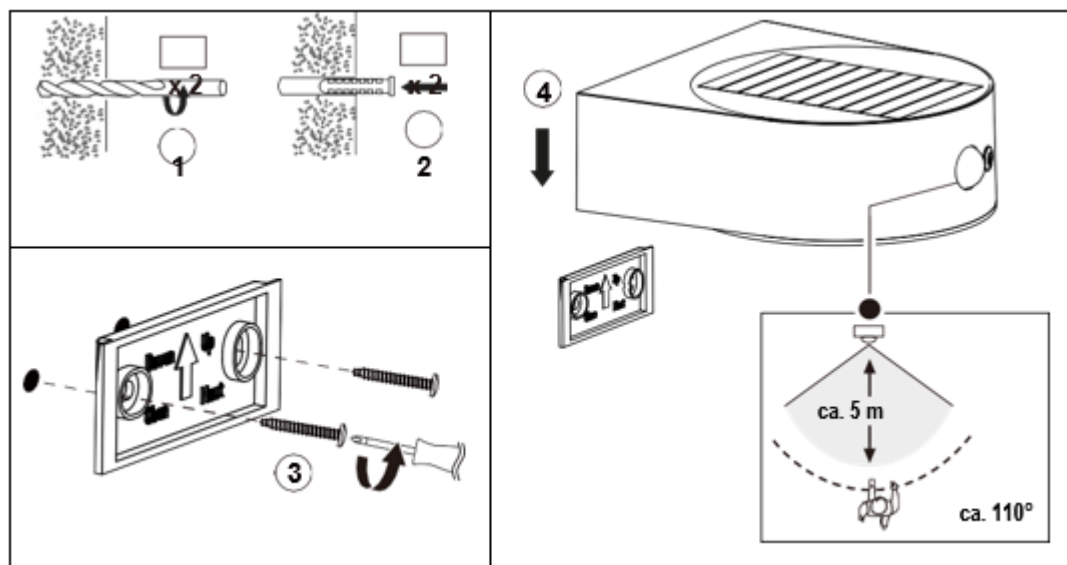


Пазете батериите от топлина и огън: **опасност от експлозия!**

RO: Instrucțiuni de utilizare pentru lampa solară



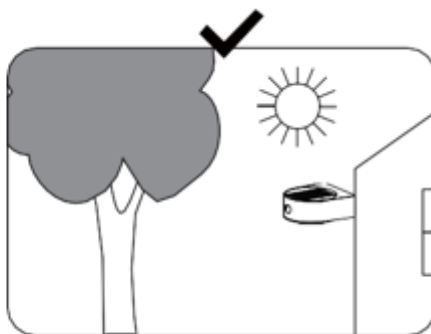
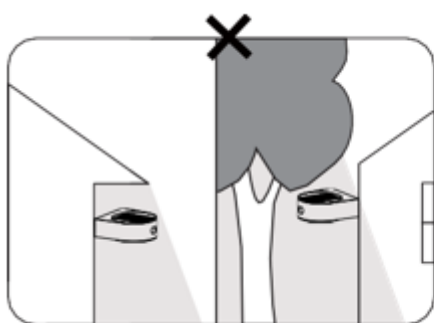
Montaj



Piese de schimb:

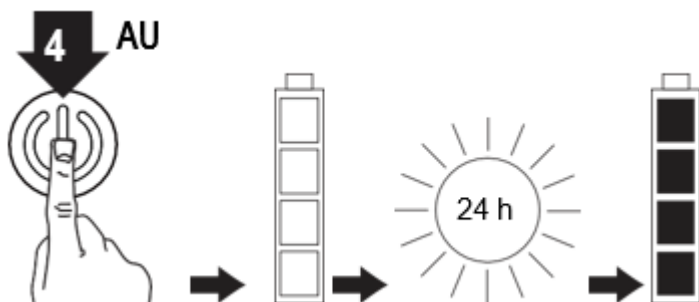
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Locație



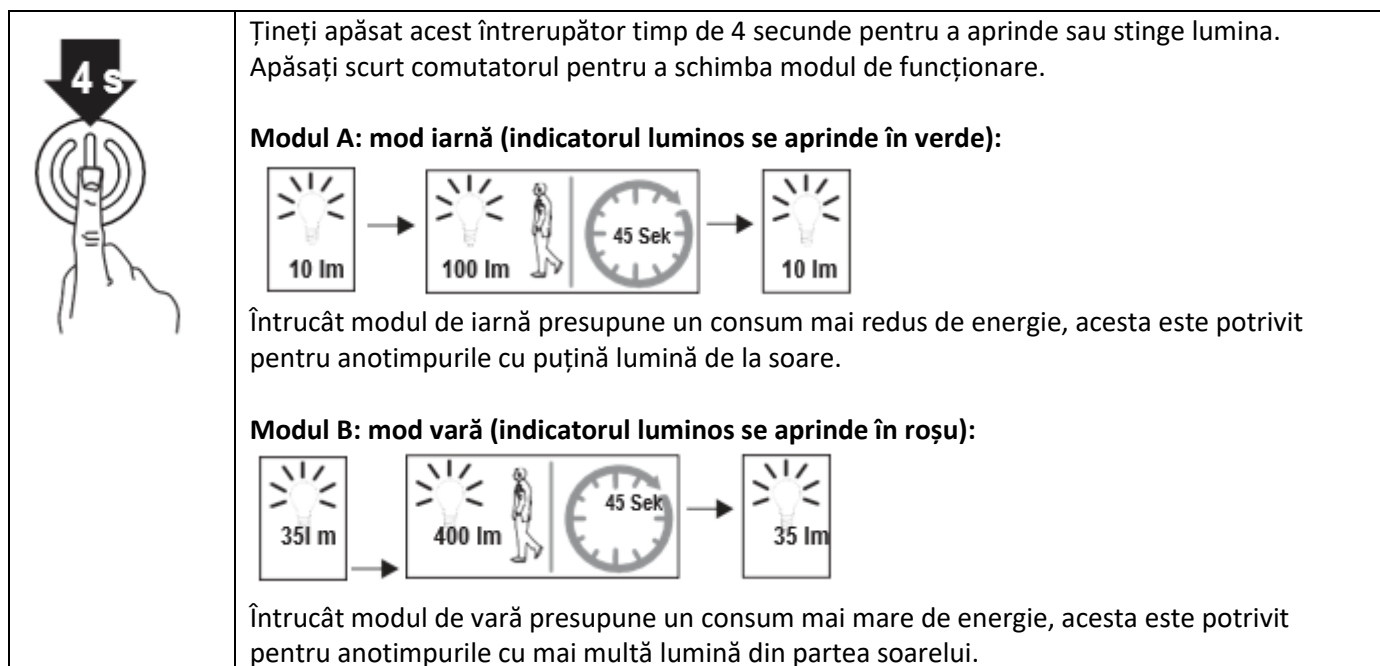
Încărcare

Încărcați lampa solară în lumina directă a soarelui timp de 24 ore înainte de a o utiliza pentru prima dată. Opriți aparatul, ținând butonul apăsat timp de 4 secunde.



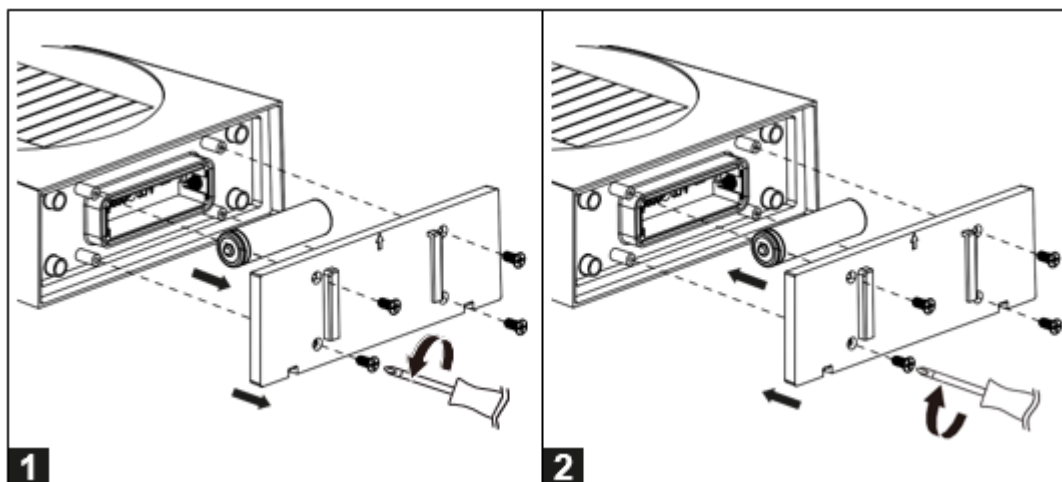
Funcții:

Această lampă este dotată cu un senzor de mișcare. Orice mișcare detectată declanșează senzorul și mărește luminozitatea. Dacă senzorul nu mai detectează nicio mișcare timp de aproximativ 45 de secunde, luminozitatea este redusă la nivelul anterior.



Curățare și întreținere:

Curățați lampa solară doar cu o lavetă moale. Nu folosiți niciodată agenți de curățare abrazivi sau solvenți! Scoateți bateria și depozitați-o într-un loc răcoros și uscat atunci când lampa nu este în funcțiune.

Schimbarea bateriilor:**Instrucțiuni importante de siguranță:**

- Această veioză nu este o jucărie. Nu o lăsați la îndemâna copiilor.
- Nu scurtcircuitați bornele bateriei.
- Îndepărtați bateria înainte de a arunca lampa.
- Introduceți corect bateria (a se vedea marcajul din compartimentul bateriei).
- Scoateți imediat, cu mare atenție, bateriile care prezintă scurgeri! Lichidul bateriei conține substanțe care sunt periculoase pentru sănătate și mediu și care pot deteriora și lampa.
- Utilizați numai baterii reîncărcabile (bateriile care nu sunt reîncărcabile nu sunt adecvate pentru acest produs).
- Această lampă are un scop pur decorativ și nu este potrivită pentru iluminarea încăperilor.
- Verificați, într-o cameră întunecată, dacă lampa funcționează corect.

Remediarea problemelor

Dacă lampa nu se aprinde după 24 ore de încărcare, procedați după cum urmează:

- Asigurați-vă că lampa este aprinsă (apăsați tasta timp de 4 secunde).
- Dacă lumina soarelui nu este suficient de puternică în locația aleasă, încărcați lampa într-o locație mai potrivită, unde lumina soarelui este mai puternică. Încărcați lampa în timpul zilei și evitați să o plasați la umbră. Pe timp de noapte, nu amplasați lampa în apropierea unei lumini puternice (de exemplu, lămpi stradale).
- Mențineți modulul solar curat și uscat. Murdăria reduce performanța modulului solar, la fel și o suprafață tulbure sau zgâriată.
- Intensitatea sau durata luminii solare nu este suficientă. Acest lucru se poate datora condițiilor meteorologice nefavorabile sau apariției umbrei.
- Încărcați lampa atunci când cerul este senin. După 24 de ore de soare, bateria ar trebui să fie complet încărcată.
- Lampa este echipată cu o funcție de protecție care protejează bateria împotriva descărcării complete. Prin urmare, lampa se stinge automat atunci când nivelul de încărcare al bateriei este scăzut. Dacă lampa este stinsă și aprinsă din nou, este posibil să rămână aprinsă timp de câteva minute înainte de a se stinge. Acest lucru se datorează faptului că sistemul electronic protejează bateria de deteriorare. În acest caz, urmați instrucțiunile din secțiunea „Încărcare” pentru a încărca complet bateria.

Date tehnice:

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Germany

Lampă solară pentru exterior, fotovoltaică, tensiune nominală de 3,7 V, fabricată din material rezistent la intemperii și la împrăscarea cu apă (IP44).

Sursă de lumină: LED 3,6 W, temperatură culoare: alb cald

Becul LED nu poate fi înlocuit.

Baterie reîncărcabilă: 1 baterie Li-Ion, 2000 mAh, 3,7 V curent continuu, tip: 18650

Durata maximă de iluminare: aprox. 8 ore la 10 lm (modul A) / 35 lm (modul B)

Rază de acțiune a senzorului: cca 5 metri

Unghiul de detecție al senzorului: cca 110°



Bateria trebuie să fie reciclată sau eliminată în mod corect.



Conformitate CE:

Produsul este conform cu cerințele esențiale ale directivelor UE relevante.



Este interzisă aruncarea echipamentelor electrice și electronice la un loc cu deșeurile menajere. Reciclați produsul dacă aveți la dispoziție un centru dedicat reciclării. Pentru mai multe informații adresați-vă autorităților dumneavoastră locale sau distribuitorului.

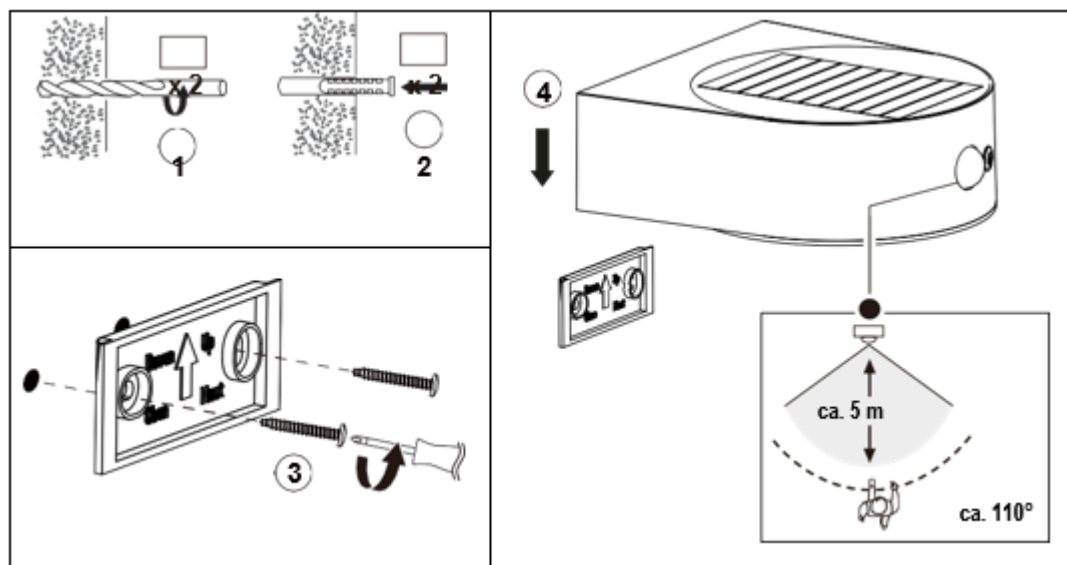


Protejați bateriile de căldură și foc: **Pericol de explozie!**

RS: Uputstvo za upotrebu za solarnu svetiljku



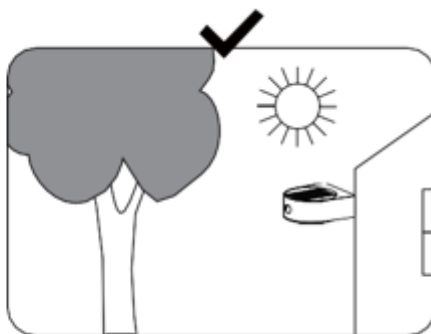
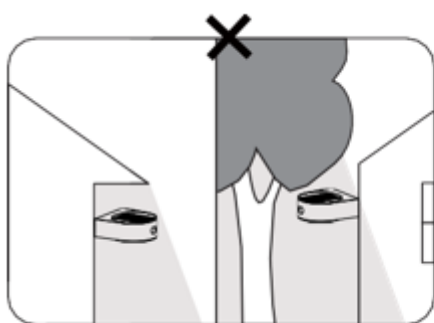
Montaža



Rezervni delovi:

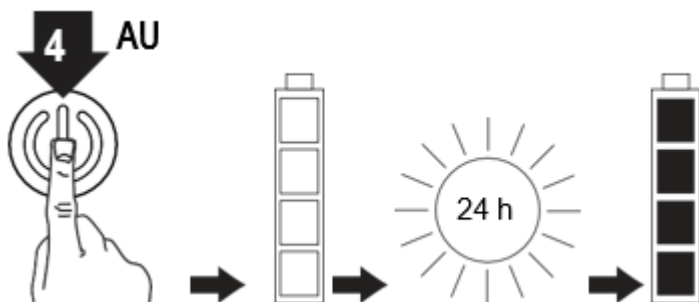
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Lokacija



Punjenje

Pre prve upotrebe, puniti solarnu svetiljku na direktnom sunčevom svetlu 24 sati. Isključite uređaj tako što ćete zadržati taster 4 sekunde.



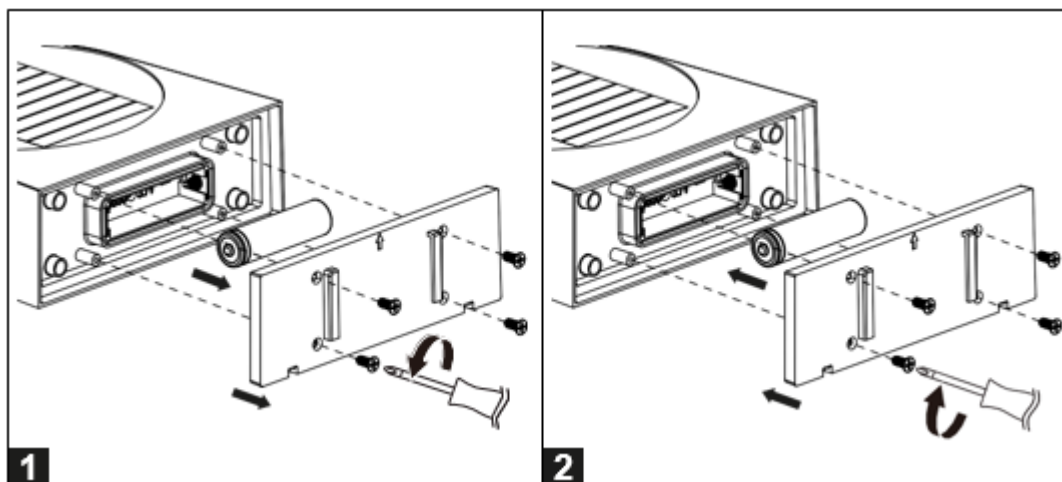
Funkcije:

Svetiljka je opremljena senzorom pokreta. Svaki detektovan pokret aktivira senzor i jačina svetlosti se povećava. Kada senzor otprilike 45 sekundi ne oseti kretanje, jačina svetlosti će se vratiti na prethodni stepen.

	Zadržite prekidač 4 sekunde da biste uključili ili isključili svetiljku. Kratko pritisnite prekidač da promenite režim rada. Režim A: Zimski režim (kontrolna lampica svetli zeleno): Zbog manje potrošnje energije u ovom režimu, posebno je pogodan za godišnja doba sa malo sunca. Režim B: Letnji režim (kontrolna lampica svetli crveno): Zbog veće potrošnje energije u ovom režimu, posebno je pogodan za godišnja doba sa više sunca.
--	--

Čišćenje i nega:

Čistite solarnu svetiljku samo mekom krpom. Nikada ne koristite abrazivna sredstva za čišćenje ili rastvarače! Izvadite bateriju i čuvajte je na hladnom i suvom mestu kada ne koristite solarnu svetiljku.

Zamena baterije:**Važne sigurnosne napomene:**

- Ova svetiljka nije igračka. Držite je van domašaja dece.
- Izbegavajte kratak spoj baterije.
- Izvadite bateriju pre odlaganja svetiljke.
- Stavite bateriju na pravilan način (pogledajte oznaku u odeljku za baterije).
- Odmah uklonite baterije koje cure i budite oprezni kada to radite! Tečnost baterija sadrži supstance koje su opasne po zdravlje i životnu sredinu, a takođe mogu oštetiti svetiljku.
- Koristite isključivo punjive baterije (nepunjive baterije nisu pogodne za ovaj proizvod)
- Ova svetiljka služi samo za dekoraciju i nije pogodna za osvetljenje prostorija.
- Proverite u zamračenoj prostoriji da li svetiljka radi ispravno.

Rešavanje problema

Ako svetiljka ne svetli nakon 24 sati punjenja, pratite sledeće korake:

- Proverite da li je svetiljka uključena (zadržite taster 4 sekunde).
- Ako sunčeva svetlost nije dovoljno jaka na odabranom mestu, napunite svetiljku na pogodnijem mestu sa jačom sunčevom svetlošću. Punite svetiljku tokom dana i izbegavajte da je stavljate u senku. Noću, svetiljku ne treba postavljati u blizini jakog svetla (npr. ulične lampe).
- Održavajte solarni modul čistim i suvim. Prljavština, mutna ili izgrebana površina smanjuju efikasnost solarnog modula.
- Jačina ili trajanje izlaganja sunčevoj svetlosti nisu dovoljni. Razlog za to mogu biti nepovoljni vremenski uslovi ili neočekivane senke.
- Punite svetiljku kada je nebo vedro. Nakon 24 sati izloženosti sunčevoj svetlosti, baterija treba da bude potpuno napunjena.
- Svetiljka je opremljena zaštitnom funkcijom koja štiti bateriju od dubokog pražnjenja. Zbog toga se svetiljka automatski gasi kada je nivo napunjenosti baterije nizak. Ako se svetiljka ugasi i ponovo upali, može ostati upaljena nekoliko minuta pre nego što se ugasi. To je zbog elektronike koja štiti bateriju od oštećenja. U tom slučaju pratite uputstva u odeljku „Punjenje“ da biste potpuno napunili bateriju.

Tehnički podaci:

Solarna svetiljka za korišćenje napolju, fotonaponska, nominalni napon 3,7 V, od materijala otpornog na vremenske uslove i sa zaštitom od zapljuskujuće vode (IP44).

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer StraÙe 59
97084 Würzburg, Germany

Izvor svetlosti: 3,6 W LED, temperatura boje: toplo bela

LED sijalica se ne može menjati.

Punjiva baterija: 1 x Li-ion, 2000 mAh, 3,7 V jednosmerne struje, tip: 18650

Maksimalno vreme osvetljenja: cca 8 sati pri 10 lm (režim A) / 35 lm (režim B)

Domet senzora: do cca 5 metara

Ugao prepoznavanja senzora: cca 110°



Baterija se mora pravilno reciklirati ili odložiti.



CE znak o usaglašenosti:

Proizvod ispunjava osnovne zahteve relevantnih EU direktiva.



Stari električni i elektronski uređaji ne smeju se odlagati zajedno sa kućnim otpadom. Reciklirajte proizvod ukoliko postoje mogućnosti za to. Informacije o reciklaži možete dobiti od nadležne lokalne službe ili od svog prodavca.

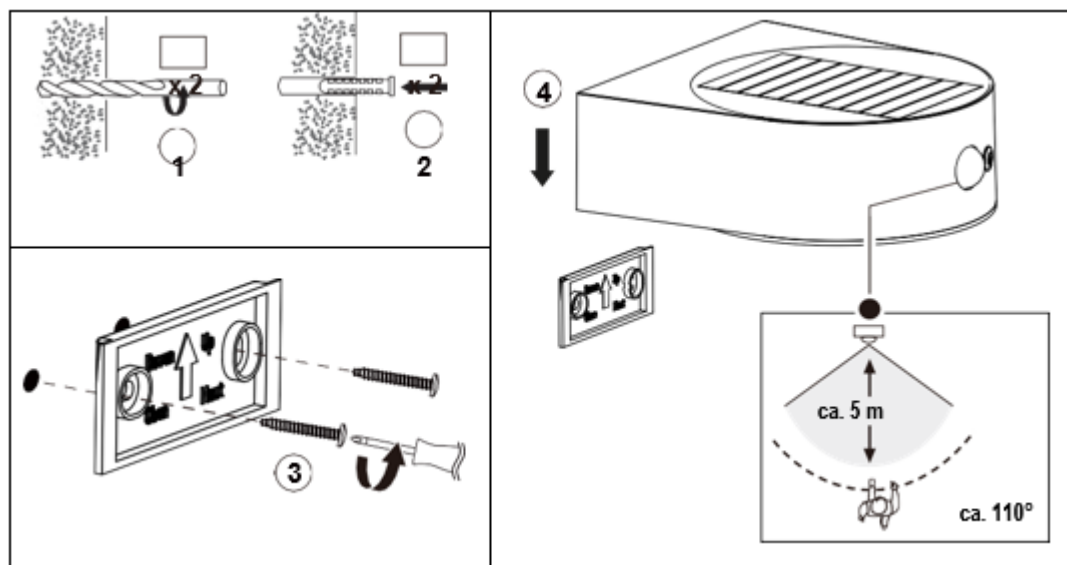


Zaštitite baterije od toplote i vatre: **Opasnost od eksplozije!**

FR : Mode d'emploi pour lampe solaire



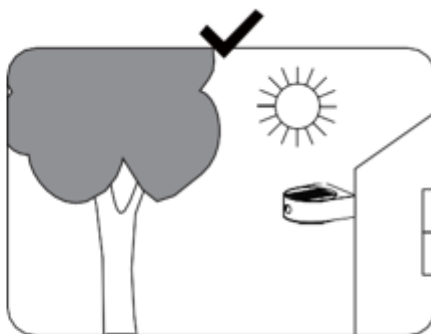
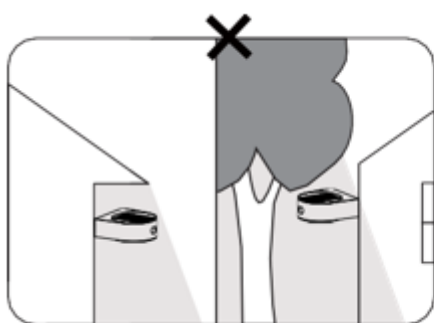
Montage



Pièces de rechange :

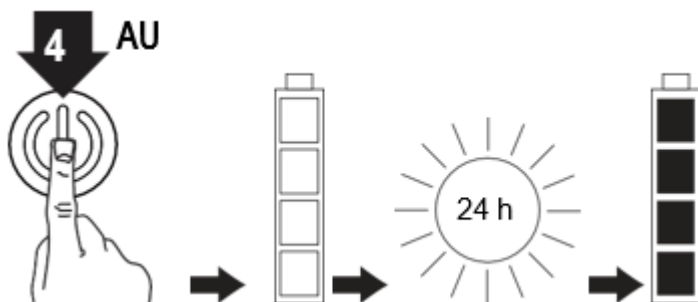
A	 x 2	40760009
B	 x 2	40760009

Emplacement



Charge

Avant la première utilisation, chargez la lampe solaire pendant 24 heures en l'exposant à la lumière directe du soleil. Pour éteindre l'appareil, maintenez le bouton enfoncé pendant 4 secondes.



Fonctions :

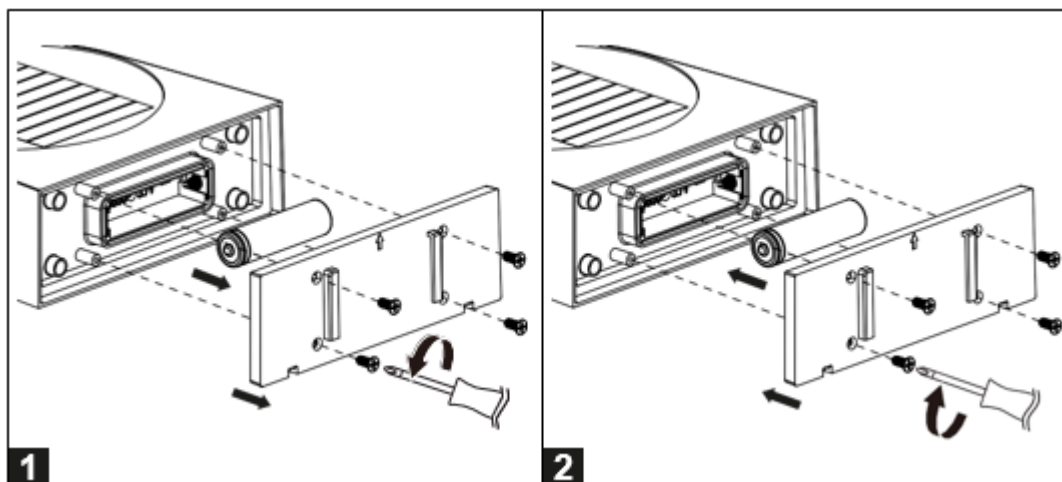
La lampe est équipée d'un capteur de mouvement. Tout mouvement détecté active le capteur et augmente la luminosité de la lumière. Si le capteur ne détecte plus de mouvements pendant environ 45 secondes, la luminosité est réduite à son niveau précédent.

	Appuyez sur l'interrupteur pendant 4 secondes pour allumer ou éteindre la lampe. Appuyez brièvement sur l'interrupteur pour changer le mode de fonctionnement. Mode A : mode hiver (le voyant lumineux est vert) : Ce mode se distingue par sa faible consommation d'énergie, ce qui le rend particulièrement adapté aux saisons où l'ensoleillement est limité. Mode B : mode hiver (le voyant lumineux est rouge) : Dans ce mode, la consommation d'énergie est plus élevée, ce qui le rend particulièrement adapté aux saisons ensoleillées.
--	--

Nettoyage et entretien :

Nettoyez la lampe solaire uniquement avec un chiffon doux. N'utilisez jamais de produits de nettoyage ou de solvants abrasifs ! Retirez la pile et conservez-la dans un emplacement frais et sec lorsque la lampe n'est pas utilisée.

Remplacement de la pile



Consignes de sécurité importantes :

- Cette lampe n'est pas un jouet. Tenez-la hors de portée des enfants.
- Ne court-circuitez pas les bornes de la pile.
- Retirez la pile avant de mettre la lampe au rebut.
- Insérez la pile correctement (voir le repère dans le compartiment de la pile).
- Retirez la pile immédiatement et avec précaution en cas de fuite. L'électrolyte de la pile contient des substances nocives pour la santé et l'environnement et peut en outre endommager la lampe.
- Utilisez uniquement des piles rechargeables (les piles non rechargeables ne sont pas compatibles avec ce produit).
- Cette lampe a une fonction purement décorative ; elle ne convient pas pour éclairer une pièce.
- Vérifiez que la lampe fonctionne correctement en la testant dans une pièce obscurcie.

Dépannage

Si la lampe ne s'allume pas après 12 heures de charge, procédez comme suit :

- Assurez-vous que la lampe est allumée (appuyez sur le bouton pendant 4 secondes).
- Si l'ensoleillement est trop faible à l'emplacement choisi, rechargez la lampe à un endroit convenant mieux et plus ensoleillé. Rechargez la lampe pendant la journée et évitez de la placer à l'ombre. La nuit, la lampe ne doit pas être placée à proximité de sources de lumière vive, (p.ex. des lampadaires).
- Veillez à ce que le module photovoltaïque reste propre et sec. La saleté affaiblit la puissance du module photovoltaïque, de même si sa surface est trouble ou rayée.
- L'intensité ou la durée de l'ensoleillement est insuffisante. Ce problème peut être dû aux conditions météorologiques ou à une ombre que l'on n'avait pas prévue.
- Chargez la lampe par temps clair. Au bout de 24 heures d'exposition au soleil, la pile doit être entièrement chargée.
- La lampe est pourvue d'une fonction de protection empêchant la décharge profonde de la pile. La lampe s'éteint donc automatiquement lorsque le niveau de charge de la pile est trop faible. Si vous éteignez puis rallumez la lampe, il se peut qu'elle reste allumée quelques minutes avant de s'éteindre. Ceci est dû au système électronique qui protège la pile des dommages. Dans un tel cas, suivez les instructions figurant à la section « Charge » pour recharger la pile complètement.

Caractéristiques techniques :

BDSK Handels GmbH & Co. KG
Mergentheimer Straße 59
97084 Würzburg, Germany

Lampe solaire pour l'extérieur : photovoltaïque, tension nominale de 3,7 V, fabriquée en matériau résistant aux intempéries et protégée contre les projections d'eau (IP 44).

Source lumineuse : LED de 3,6 watts, température de couleur : blanc chaud

L'ampoule LED n'est pas remplaçable.

Pile rechargeable : 1 x , 2000 Li-Ion, 3,7 V courant continu, type : 18650

Autonomie maximale : env. 8 heures à 10 lm (mode A) / 35lm (mode B)

Portée du capteur : jusqu'à env. 5 mètres

Angle de détection du capteur : env. 110°



Assurez-vous de recycler ou d'éliminer la pile conformément aux règles.



Conformité CE :

Ce produit est conforme aux exigences fondamentales des directives de l'UE applicables.



Il est interdit de jeter les déchets d'équipements électriques et électroniques aux ordures ménagères. Recyclez le produit s'il existe une filière prévue à cet effet. Contactez les autorités locales ou votre revendeur pour obtenir des conseils en matière de recyclage.



Protégez les piles de la chaleur et du feu : risque d'explosion !